



送年辭

# 內實에 跆拳道

1973年은 「跆拳道의 해」였다고 하여도 過言이 아닐 정도로 많은 일들이 있었다.

우리 손으로 지운 跆拳道의 殿堂 國技院에서 世界 17個國의 跆拳家族이 모여 跆拳史上初有의 世界跆拳道選手權大會를 成功的으로 이끌었음은 跆拳千年의 一大轉機였을 뿐만 아니라 跆拳復興의 새로운 起點을 마련한 것이었다.

우리 祖上이 傳해 준 가장 값지고 卓越한 傳統文化 遺產中의 하나인 跆拳道는 1973年을契機로 傳來의 武道에서 現代의 世界 스포츠로서 發展의이고 革新的인 跳躍을 이룩하였다. 우리 祖上이 물려 준 跆拳道는 우리 손으로 품새의 統一을 보았고, 우리 손으로 만든 물로써 우리가 가르친 世界의 跆拳家族을 한 자리에 모아 우리의 中央道場인 國技院에서 跆拳道가 世界 스포츠로 昇華되는 歷史的 瞬間을 다 함께 지켜보았던 것이다.

뿐만 아니라, 第1回世界跆拳道選手權大會 開會式典에서 本人이 提唱했던 世界跆拳道機構의 創設案은 各國代表의 全幅의 支持와 聲援을 받아 大會期間中에 和氣와 热意에 찬 發起人 大會와 創立總會를 열어 名實相符한 世界跆拳道聯盟이 結成되었다. 또한 世界跆拳道의 總本山으로 登場한 國技院은 宗主國內의 昇段 뿐만 아니라 統一된 世界段의 審查 및 段證發給까지 代表하게 되어 權威를 確立하기도 했다.

1973年은 實로 跆拳道의 해였다.

그러나 우리는 지난 1年間의 實績에 陶醉하여서는 안 될 것이며, 지난간 榮光에 沈沒하는 自慢을 警戒하지 않으면 안 될 것이다.

오히려 世界스포츠로 出帆한 跆拳道의 遠大한 새 歷史와 傳統創造의 過程에서 이제 그 跳躍의 기틀을 마련하였을 뿐 解決하여야 할 많은 課題가 우리 앞에 놓여 있음을 깊이 새

찬

’74를 爲 해

金 雲 龍

(世界跆拳道聯盟 總裁)  
(大韓跆拳道協會 會長)

겨야 할 것이다.

激動하는 世界속에서, 또한 日本의 가라비, 中國의 쿵푸 等 수많은 競爭者들의 隊列속에서 우리의前途는 결코平坦할 것이라고만은 생각할 수 없을 것이다. 또한 跆拳道의 世界스포츠化는 對內的으로도 宗主國의 우리 跆拳道人에게 보다 큰 責任을 賦與하고 있는 것이다. 長身의 해비級 西歐人들이 修練 및 大會에 大舉參加함에 따라 主導權 維持에 있어서 宗主國의 우리 選手들이나 任員들의 보다 큰 奮發을 要望하고 있음은 看過할 수 없는事實인 것이다.

本人은 年初에 本誌 卷頭言에서,

「우리의 꿈은 바로 우리의 손이 미치는 가까운 거리로 육박해가고 있다.

이제 우리는 그 시간과 거리를 단축시키기 위해 슬기로운 노력과 용기있는 행동, 그리고 협동하는 자세로 매진하자」고 하신 朴大統領閣下의 말씀을 引用한 바 있다.

지난 한해 동안 이루어놓은 굳건한 바탕위에서, 우리는 跆拳道의 跆躍을 위해서도 슬기로운 努力과 勇氣있는 行動, 그리고 協同하는 姿勢로 매진해야 할 것이다.

世界跆拳道聯盟의 組織強化, 國際競技規則의 研究, 國際審判의 講習, 跆拳道人の 資質向上을 위한 跆拳道大學의 設立, 亞細亞競技大會와 올림픽大會에서의 跆拳道種目 採擇推進等 수많은 課題은 우리의 피와 땀으로 結實을 보게 될 것이다.

지난 1年間 跆拳道發展에 獻身의인 热과 誠을 다한 協會任員과 選手 여러분, 國威宣揚에 앞장서고 있는 海外師範들, 그리고 積極의인 聲援을 아끼지 않으신 國民 여러분에게 깊이 感謝드리면서 보다 內實에 찬 74年度를 期約하는 바이다.

\*\*\*\*\*

## Sending Off the Year 1973

# And Together We Will Achieve Our Goals

It is not too much to say that 1973 can be called "the Year of Taekwondo." Taekwondo champions from 17 countries participated in the First World Taekwondo Championships held at the newly completed Taekwondo Center, the Kuk Ki Won. The success of this big event was not only a turning point in two thousand years of Taekwondo history but also provided a basis for the restoration of Taekwondo.

Taekwondo, a product of traditional Korean culture has been transformed from a native martial art into a modern international sport this year.

We have finally unified the Forms(Poomsee) and rules of Taekowondo, and witnessed a great historical moment when Taekwondo was transformed into a world sport as Taekwondo champions from all over the world have gathered at the Kuk Ki Won, the Taekwondo Center.

The World Taekwondo Federation was organized during the World Taekwondo Championships and its first general meeting was held with full support from each national representative.

The Kuk Ki Won as a center of world Taekwondo has been authorized to conduct Dan promotion tests and to grant official Dan to practitioners, both domestic and international, under the auspices of the World Taekwondo Federation.

1973 can indeed be called "the Year of Taekwondo."

And yet, I like to call upon all practitioners to dedicate themselves to the art and spirit of Taekwondo since it is no time to sink in the mere thought of past glory. Taekwondo has only started a first step forward as a world sport, and many things are yet to be done.

In today's ever changing world situation, and

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

## **Un Yong Kim President**

**World Taekwondo Federation  
Korea Taekwondo Association**

faced with the challenge of Karate and Kungfu, we can not claim that the future of Taekwondo is all bright and easy. Transformation of Taekwondo into a world sport gives Korean Taekwondo greater responsibility. Korean Taekwondo practitioners and officials should make further efforts to set an example in all fields of Taekwondo as the mother nation of Taekwondo before all other foreign practitioners.

In the preface of one of earlier editions of this magazine, I quoted His Excellency President Park Chung Hee as saying that "Our dream is drawing near and within our reach. Let all of us strive to reduce the time and distance with a constant effort, a high spirit and a cooperative attitude."

Building upon the remarkable work we did together this past year, we should continue to do our best for the development of Taekwondo

with greater effort and a more cooperative spirit.

Strengthening of the organization of the World Taekwondo Federation, research in international rules of Taekwondo, training of international referees, establishment of Taekwondo college for higher quality of Taekwondo people, and application for entry of Taekwondo in Asian and World Olympic Games are some of the programs we will achieve. And together we will achieve our goals.

I am grateful to the officials of the Association, the Taekwondo players, Korean instructors abroad for their dedication to the advancement of the art and spirit of Taekwondo. The same goes to all friends of Taekwondo for their enthusiastic support and cooperation.

With every best wishes.

\*\*\*\*\*



## 激勵辭

# 國技跆拳道의 世界스포츠化에 부친다

金澤壽

(大韓體育會 會長)

跆拳道는 우리나라의 傳統的인 戰技로, 祖上적부터 繼綿히 發展하여, 오늘에 와서는 世界 많은 곳에 數많은 師範을 派遣, 國威를 宣揚하면서 名實相符한 宗主國이 되었읍니다.

오늘날 이럴듯 눈부신 發展이 있기까지 現실적으로 努力해 온 跆拳道人 여러분께 感謝를 드리며, 특히 각様各色의 類似團體를 整備하고, 協會의 內實을 틈없이 다져 世界로 뻗어가는 跆拳道로 그 面貌를 一新시킨 金雲龍會長의 勞苦를 致賀해 마지않는 바입니다.

sports가 國際舞台에서 큰比

重을 차지하여 그 나라의 이미지를 심는데, 오늘과 같이 重要한 所任을 한 때도 일찌기 없었읍니다. 우리나라의 跆拳道國際師範은 지금 36個國에 700餘名이나 派遣되어 國威宣揚의 使者로서 맹활약하고 있읍니다. 大韓民國의 跆拳道가 國際 sports의 한 種目으로 再認識되어 가고 있는 것입니다.

지난 第1回 世界跆拳道選手權大會만 보더라도, 아시아에서는 말할 것도 없고, 유럽, 美洲, 아프리카에서까지 選手團이 왔읍니다. 비록 우리나라의 師範들이 傳授한 것이기는

하지만, 그들의 힘과 技倆은 우리로 하여금 새삼 놀라게 한바 있습니다.

世界는 文化交流에서 뿐만아니라 sports交流를 통해서도 점차 좁혀지고 가까워져 가고 있읍니다. 우리가 宗主國이라는 自負感을 갖고 있을 때는 아니라고 생각합니다. 努力하고 精進하여 언젠가는 國際綜合競技大會의 正式種目으로 採擇될 때를 對備해서, 跆拳道人 여러분의 더 많은 奮發이 있기를 간곡히 당부하는 바입니다.



世界로 뻗어가는 韓國跆拳道



美國 武道界를 席捲한

韓國 跆拳道

—Black Belt誌 調査

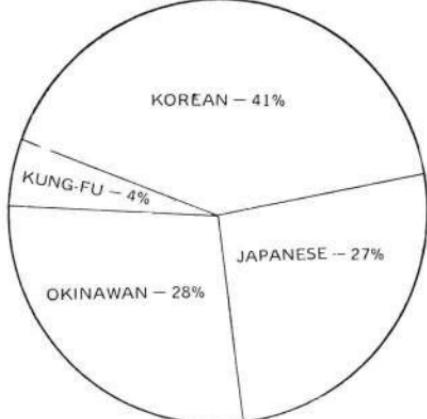
73 美 武道 現況 報告書에서 —

미국내의 무도계는 지난해와 마찬가지로 태권도가, 젤체의 81%로 다른무도 19%에 비해 계속될등히 우세를 나타내고 있습니다.

지난 한해동안 약 16,000명의 새로운 가족이 늘어났으며 그중 약 5,900명의 어린이들도 격지않은 흥미를 가지고 있고 여성들도 6,000명이나 새로운 회원이 되었습니다. 현재 미국에는 한국의 태권도, 일본의 가라데스마일, 중국의 궁푸스타일(18기), 오기나와 스타일 등 그밖에도 많이 있습니다. 그런데 각도장에서는 스타일을 자주바꾸기 때문에 무도계도 매년 급격히 변하고 있습니다. 또 무도인들이 어떠한 원색한 조직을 만들려고 많은 노력을 하고 있으나 찬성, 반대, 등 한개의 체제를 이루지 못하고 아직 여러개의 조직체 밀에 거의 모든 도장이 속해있습니다.

그중요 원인은 한국인이 만든 조직체에 일본이나 중국의도장이 가입하여 들지않고 또 그와 반대로 일본인의 조직체에 한국인의 도장들이 가입하려하지 않기 때-

# 世界로 뻗어가는 韓國의 跆拳道





문에 미국의 무도계란 어느면에서 동양 자나파들의 미국내에서 경쟁이라고도 할수 있읍니다.

### 東洋 各國의 경쟁에서 韓國이 獨走

현재의 미국내의 총 무도인구수는 약 164,800으로 추산되며 지난해의 148,000보다 약 16,000명 약 10%의 성장을 보였읍니다.

그중 한국의 태권도 인구가 41%로 여전히 가장 우세하며 다음이 오기나와 스타일로 28%의 성장을 보여 일본의 가라데 인구의 27%보다 더 인기가 있다는 것을 보여 주었읍니다. 다음이 궁푸(18기) 인구로 약 4% 밖에 차지하고 있지 않습니다. 한국의 태권도가, 지난해의 75,000명에서 68,000명으로 약 7,000명이 감소되었으며 일본의 가라데도 지난해의 50,000명에서, 34,000명으로 6,000명이 감소되었읍니다. 가장 우세를 나타낸 것은 지난해의 14,000명에서 46,000명으로 42,000명의 새로운 회원을 얻은 오기나와 스타일로 가장큰 성장을 보였읍니다. 2년전부터 한국의 태권도가 가장큰 성장을 보여주더니 이해에는 조금 주춤하는 현상을 나타내고 있읍니다.

1967년 이전만해도 미국인들이 무도는 일본가라데가 유일한 것인 줄만 알고 있다가 한국의 태권도를 차츰 이해하는데 따라서 지난해에는 다른 도장들이 적자운영을 해도 태권도 도장만은 흑자운영을 한 사실이 있읍니다.

과 도장들이 이름을 자주 바꾸고 또 현재에는 미국

美國 全體 武道界의 81%를 占하는 태권도 人口는 다시 韓國(태권도), 日本, 오끼나와(가라데), 그리고 中國(쿵푸)系 스타일에 의해 四分五裂되어 있다. 그러나 이중 韓國태권도系 人口가 41%로서 단연先頭를 달리고 있다.

인이 경쟁하는 도장도 상당한 수를 차지하고 있는데 놀라운 사실은 어떤 사범은 자기가 가르치고 있는 것이 태권도인지 일본의 가라데인지, 또는 중국의 무술인지 조차도 모르고 있읍니다.

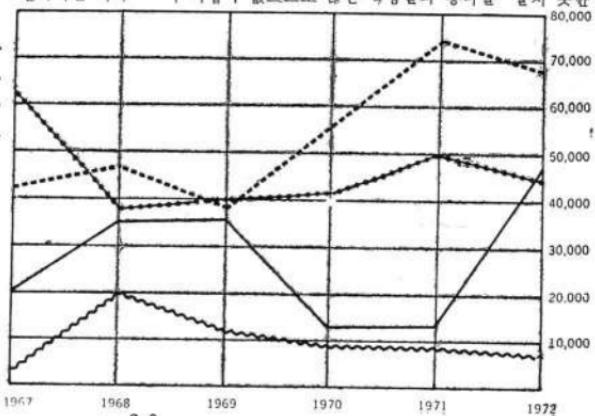
이해에 들어서면서부터 중국의 궁푸(18기)가 차츰 인기를 얻게되자 어느도장은 간판을 바꾸어 궁푸도장이라고 하는등 무게없는 행동을 하는 도장도 보였읍니다. 이 현상은 중국인들의(BRUCE LEE 등) 영화가 미국내에서 인기를 얻었기 때문에 일어난 것이라고도 볼수 있읍니다. 이러한 현상들로 볼때 미국내의 무도계란 거의 모두가 원전 영리를 목적으로 하고있다는 것을 쉽게 눈치챌 수 있읍니다.

### 거북이 유도계

미국내의 유도계는 현저하게 발전하지 못하고 1971년도의 39,000명에서 이해의 38,300명으로 700명 정도가 줄어들었읍니다. 이와같은 현상은 아마 태권도가 연예계처럼 활발히 활동하는데 대해 유도계는 큰 시범이나 시합이 없으므로 많은 학생들의 흥미를 끌지 못한

JAPANESE STYLE  
OKINAWAN  
KOREAN  
KUNG-FU

72年度로 들어서면서 오끼나와스 타일이 28%로 急成長, 日本의 27%를 능가하고 있으나, 역시 韓國태권도가他の 追従을 不許하고 있다. 그러나 BB誌는 현재까지로는 4% 밖에 머물지 못하고 있는 中國系 쿵푸를 가장 큰 伏兵으로 점치고 있다.





## 美國의 跆拳道 最優秀 選手

### BB 베스트 10中 9가 韓國系

- ◇…… 美國의 武道 專門誌 블랙·밸트誌는 또한 73年度를 총정리…… ◇
- ◇…… 하는 年譜(Year-Book)를 통해 현재 美國에서 활약하는 태권…… ◇
- ◇…… 도 10大 最優秀선수의 リスト를 발표했다. …… ◇
- ◇…… 가장 많은 시합과 大會에 참가, 가장 많은 우승율을 보인…… ◇
- ◇…… 우수선수들을 다시 엄청 부표에 의해 선정됐다는 이를 10大…… ◇
- ◇…… 最優秀 선수들중 8명이 韓國 태권도系이며, 나머지 1명은 韓…… ◇
- ◇…… 國과 오끼나와를 兼한 스타일, 나머지 1명만이 오끼나와 스…… ◇
- ◇…… 타일인 사실로 밝혀졌다. …… ◇
- ◇…… 참고로 이들의 リ스트와 略歴를 소개하면 다음과 같다 …… ◇

① 빌·월리스(Bill Wallace) :  
해비 級 오끼나와—韓國系—3年間계  
속 最優秀선수의 위치를 보유하고  
있다. 재빠른 足技의 소유자인 빌  
은 美國전역의 시합은 거의 빠뜨리  
지 않고 참가 가장 많은 우승을 차  
지한 장본인

그가 72-73년도에 싸울린 실적을  
보면 조·루이스, 클렌·키니, 병

유등 強敵을 격퇴했다. 途中 다리  
의 부상을 입고 요양중인데, 그의  
단점으로서는 시합 테크닉의 한정된  
레퍼리와 守備위주의 스타일」이  
지적된다. 한국 태권도와 오끼나와  
쇼린류 스타일로서 현재 태권도  
챔피언에서 道場을 경영하고 있다

27세

② 제프·스미스(Jeff Smith) :

것 같읍니다. 많은 도장이 현황조사를 할 동안 여름휴가  
로 문을 닫았고 또 많은 고등학교와 대학교의 유도부에  
서도 여름방학 때문에 정확한 숫자라고는 할 수 없지만  
이해의 유도계란 거의 모든 유도도장은 유단자가 없는  
느낌이 들었읍니다. 말할수 있는 이유는 많은 유도 유  
단자들이 배권도 또는 다른 무도로 전향하기 때문입니다.  
현재 유도계에는 두개의 큰 조직이 있는데 그것은  
USJF와 USJA입니다. 그런데 아직 약 2,000명 정도의  
학생이 둘중 아무단체에도 가입하고 있지 않으며 아직  
도 한개의 위업있는 단체가 되기에는 많은 고통이 있  
을 것 같읍니다. 유도는 총 12개의 시합을 지난해에 가  
졌읍니다.

합기도의 인구는 지난해의 3,700명에서 7,900명으로  
약 4,200명이 늘어났읍니다. 큰 발전이라고 생각하지  
만 만약 1970년의 8,500명의 선을 생각한다면 그 생활  
을 통의할 수는 없을 것입니다. 알려진 사실이지만 합

### TOP TEN Tae Kwon Do MEN In The U.S.A

해비 級 韓國系—매릴랜드, 로크빌  
출신의 날쌘 태권도人, 금년에 해  
성처럼 등장했으나, 주위의 평온은 그  
가 멀지 않아 행운 1위를 차지 하리  
라는 것.

「그의 테크닉은 빠르고, 효과적  
이며, 아름다울뿐 아니라 또한 무  
시무시한 힘을 갖고 있다. 그는 언제  
누구와 싸워도 이길것」이라는 것이  
동료 선수들의 말이다.

72년 후반기 그는 앤버트·칙스  
로이·커빈, 명유, 그리고 수많은  
챔피언을 놀렸다.

그의 가장 뛰어난 전적을 살펴면  
빌·월리스(5:1), 프레스·워먼  
(5:2), 달널 가르시아(5:4), 하

기도 도장들은 광고를 잘내지 않고 있읍니다. 앞으로  
의 합기도는 현재의 합기도인들이 많은 사람들의 주목  
을 끌지 않는 이상 그리 어렵다고 생각될수는 없읍니다.  
현재에는 2개의 조직체가 있읍니다.

주 : 일본의 가라데가 미국에 소개된 것은 일본제에  
는 1905년경으로써 있지만 실지로 도장이 생기고 학생  
이 배우기는 약 1930년경입니다. 한국의 태권도는 1950  
년경에 미국에 소개되었읍니다. 따라서 미국의 유명한  
WEBSTER사전에 무도라는 말은 가라데라고 써있읍니다.  
그러므로 한국의 태권도는 Korean 가라데, 일본의  
가라데는 Japanese 가라데라고 불리고 있읍니다. 그리고  
오끼나와 무도는 영어로 Okinawan Karate(가라데)  
라고 불리고 있읍니다.

주 : 이 보고서는 1972년 7월 1일부터 1973년 6월 30  
일까지를 1년으로 한 것입니다.



國技院에서 열렸던 第4回 世界跆拳道選手權大會에 美 東部팀의 대표선수로 참가했던 마이크·워런(左) 앤·칙스등이 美國 선수 베스트 10에 각각 4위, 10위로 랭크되고 있다.

워드·잭슨(6:5) 등에게 팔호안과 같은 스코어로 승리했다.

5피트 11인치의 신장에 25세인 그는 워싱턴팀의 主戰 멤버로 알려져 있다.

③ 존·나티비다드(John natividad) 헤비級, 韓國系一帶년도 맹킹 7위에서 3위로 뛰어오른 태권도人, 풀풀한 足技와 재빠른 反應은 美國선수들 사이에 존경의 대상이 되고 있다. 5피트 11인치의 신장에 175파운드의 體重을 갖고 있는 그는 로이·커번, 하워드·잭슨등을 끌어 시킨바 있는 26세의 南韓리포트出身. 쇄·노리스와 함께 태권도를 배운 그는 몇 달전 道場을 차렸다.

④ 마이크·워런(Mike Warren) :라이트級, 韓國스타일—아직 21세도 안된 약관으로서 美東部以外의 지역에는 거의 선율 보이지 않았으나, 美國의 톨선수들 사이에 그는 「最優秀中の 하나」로써 손꼽히고 있다. 왜냐하면 그와 對戰한 사람들이면 누구나 그의 「게임운영의 妙, 날카로운 스피드, 그리고 뚝발격인 足技」에 놀라고 만다는 것 「아마 戰略面에서 그를 당할 사람이 없을 것이다」라는 것이 講評.

73年度 워런生涯 최대의 경기는 美國이 아닌 宗主國 韓國에서 일어났으나 바로 서울 國技院에서 열린 第1回 世界跆拳道 選手權大會이다 그는 美國 東부팀이 우승국 韓國을



제외하고 2위의 영예를 차지하게 한 수훈을 세웠다. 또한 개인전에 重量級으로 출전, 역시 준우승을 차지했다.

美國內에서 東部 지역을 휩쓸고 있는 그는 엘버트·칙스와 가장 자주 接戰을 벌이는데 마이트級 텁비언을 차지한 그는 2年間 헤비級을 놓고 칙스와 경연하고 있으며, 7, 年에 얻은 타이틀을 금년에 다시 근소한 差로 칙스에게 양보했다.

⑤ 로이·커번(Roy Kurban) : 헤비級, 韓國系 지난 2년간 태권도 선수권 대회에 끌고 참가해온 그는 올해 들어 처음 베스트 10에 랭크된다. 72년 후반부에서 73년 전반부에 그가 기록한 승리의 리스트를 보면 제프·스미드, 존·나티비다드, 제임스·버틴, 페트·윌리, 프레드렌, 페페트리우스·하비니스, 알제티아兄弟, 봄파·멜포등이다. 「영리하고 재빠르다」는 형용사로 통하는 그의 長技는 「부드러운 페크너와 分析의 인 게임 운영」을 정확히 연결시키는 점이다. 스스로는 「앞다리 들려 차기」를 主武器로 내세운다. 6피트



1인치 신장에 180파운드의 체중, 24세의 텍사스 출신으로 원래는 미들급 텁비언으로 시작되어 오늘에 이른다.

⑥ 프레드·웬(Fred Wren) : 라이트級, 韓國系一間斷없는 攻勢로 이름난 그는 무려 4년간 계속 톱10 속에 랭크되고 있다. 當年 25세에 불과한 태권도인이지만 그는 고활선수중의 고활으로 세인트·루이스出身, 체중 165파운드 소유자로서 거구의 에베레트·에디를 이겨냈다.

⑦ 병유(Byong Yu) : 라이트級, 韓國系 고도의 기술을 가진 태권도인이며 천부적인 쇼맨으로 알려진 그는 블랙·벨트誌 톱텐에 계속 랭크되는一面, 38세라는 많은연령에도 불구하고 피로의 기색도 없이 아들벌되는 新人선수들과 겨루면서도 승리를 계속한다. 다양한 雜技을 기록한 그는 엘버트·칙스를 격퇴시켰고, 니콜·가르시아, 빌·윌리스등에게 근소한 차이로 패한바있다 美國태권도계에 격파의 王으로도 통하고 있다.



## 崔永珍 4段 이태리 주둔

### 한국 跆拳道 修練, 존슨 大統領 표창받아

한국의 跆拳道 청년이 美軍에 入隊, 현재 伊太利에 주둔하는 美軍兵士들의 훈련판목으로 대권도를 지도, 美國 닉슨 大統領으로부터 大統領 스포츠賞을 수여받았음이 밝혀졌다. 이야기의 주인공은 바로 跆拳道 3段의 崔永珍 사범으로 11月초 大韓跆拳道協會를 방문한 소식을 전했다.

崔 3段은 71年 11月 3日 美軍에 入隊, 현재 이태리 주둔 美軍司令부(Headquarters United States Army South European Task Force)에 근무중, 소속(HHB 2d Bn. 30th FA) 전 대원에게 훈련파목으로 대권도를 지도하고 있다는데, 崔 3段의 이같은 공로는 닉슨 大統領에게까지 알려져, 지난 6月 그는 美大統領 스포츠賞(Presidential Sports Award)을 수여받았다. 北部 이태리 비첸察에서 태권도 시범을 통해 日本 가나나에와의 경쟁에서 우수성을 보여준바 있다는 그는 현재 來韓中이며 協會 4段을 應審한바 있다.

## 日本大學에 韓國跆拳道部 盛況 康程俠사범 韓國語 口令으로 지도

### 태권도사범 日本초청차 태권도 일본 총본부 입원 來韓

가라베의 본산으로 自處하는 日本內에서 한국 跆拳道의 우수성에 대한 인식이 높아져가고 있어, 심지어 日本의 有數大學에서는 韓國跆拳道部까지 신설되어, 한국어 구령에 의한 수련이 행해지고 있다.

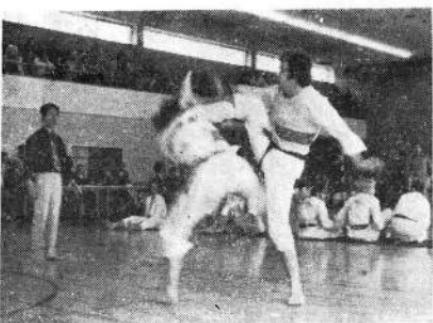
화제의 大學은 日本 大阪產業大學인데, 신설된 韓國跆拳道部에는 在日교포 한국인 사범인 康程俠사범이 우리말 口令으로써 日本人 학생 20여명을 지도하고 있다.

이 사실은 大韓跆拳道 日本總本部協會 黃七福 會長, 金泰鎭 理事長과 함께 11月初 來韓한 康사범에 의해 밝혀졌다. 康사범에 의하면, 日本內 가라베界에서 한국 태권도에 대한 인식과 두려움이 高潮되고 있으며

심지어는 「현 주세가 계속될 경우 日本 가라베는 韓國跆拳道에 의해 완전히 눌려 버릴것」이라고 日本가라베重鎭이 우려의 탐언을 공식석상에서 배알을 정도라는 것, 日本 가라베 인사들이 韓國 태권도에 대해 갖는 경외심은 「뛰어난 발차기와 스피드 그리고 힘」에 집중되고 있으며, 특히 겨루기에서 보여주는 태권도의 유연성에 감탄을 금치 못한다는 얘기다.

黃七福 會長 일행은 大韓跆拳道協會 會長겸 世界跆拳道聯盟의 金雲龍 총재를 예방, 日本에 韓國 태권도 사범 초청문제를 의뢰했다.

日本의 大學에 韓國跆拳道部을 설치, 우리말 國 속으로 日本학생을 가르치고 있는 康程俠사범(左)과 美國人 태권도 수련생 3명과 함께 入山修道次 來韓한 崔昌海사범(右), 西獨의 태권도 경기에는 세계태권도선수권대회 이후 護具착용이 크게 유행을 보고있다. 사진(下)은 西獨 14個 都市對抗『태권도대회』 광경





## 美國 태권도 수련생 3名

崔昌海 6단과 함께 来韓 入山修道

美國 시카고 市立大學에서 태권도 講師로 활약하고 있는 崔昌海 6단이 최근 美國人 대권도 제자 3명과 함께 宗主國에서의 특수지도를 爲해 내한했다.

이번에 崔사범과 함께 내한한 美國人 태권도 수련생들은 짐·말리우(4단: 31세), 탐·케이(초단: 23세), 유진·스나이드(5급: 37세) 등으로서 이들의 来韓修練의

韓國의 태전도 3段이 이태리 주둔 美兵士의 PT(訓練) 코스를 태권도 수련으로 대체시킨 공로로 美 닉슨 대통령으로부터 大統領 스포츠賞(上)을 수여받았다. 사진(下)는 이태리지역 美兵士들이 태권도를 지도하는 崔永珍 3段



7일 入山修道중에서 2일간은 斷食修練을 치렀다하는데, 내용은 2그일간 주야를 통해 단신 산위에서 수련한다는 것.

崔사범은 이번 내한입산수도가 外國人으로서는 처음 있던 수련방법이라고 호평해 하고있다.

## 朴東根사범 뉴저지버서 年例

### 跆拳道 選手權大會 주최

美國 카나다 等地서 출전한 선수들로  
大盛況을

美國 뉴·저지주 저지市에서 활약하고 있는 朴東根 사범이 주최하는 第1회 年例公開跆拳道選手權大會가, 최근 열렸는데 美國은 물론 카나다 등지에서 무려 500餘各의 跆拳道인이 참가하는 大盛況을 이루었다는 소식이다.

이토록 많은 選手들이 참가한 大會는 그곳 디킨슨高等學校 體育館을 가득메운 觀眾들이 지켜보는 가운데 예정대로 예선과 결선을 끝마쳤다 한다. 재미있는 사실은 이번 大會의 最高 챔피온십을 놓고 두명의 카나다 선수들이 최후의 결전을 벌였는데, 해비급 챔피온 진·피카드 및 라이트급 챔피온 페이·니키엘과의, 對戰에서 라이트급의 페이가 승리했다.

## 西獨 跆拳道界 協會制度 護具

### 競技 本格化

#### 쾰른 김만금 사범이 소식전해

國技院에서 열린 제1회 世界跆拳道選手權大會를 계기로 세계 각국의 태권도 경기에 점차 大韓跆拳道協會의 규정 및 경기방식을 채택되고 있다.

西獨 쾰른의 무사도 스포츠장에서 태권도를 지도하고 있는 김만금 사범이 협회에 보내온 서신에 의하면 西獨에서는 한국과 같이 護具착용 경기가 시작되고 있



다는 것이다.

「……지난번 세계 선전대회 덕택으로 이곳 獨逸에서 는 이제 한국 태권도에 대한 인식이 완전히 달라졌습니다. 따라서 금년 獨逸선수권 대회까지만 호구없이, 경기가 치뤄지며 내년부터는 완전한 탈바꿈을 해서 대한 태권도협회 규정대로 호구착용 경기방법을 채택할 예정입니다.

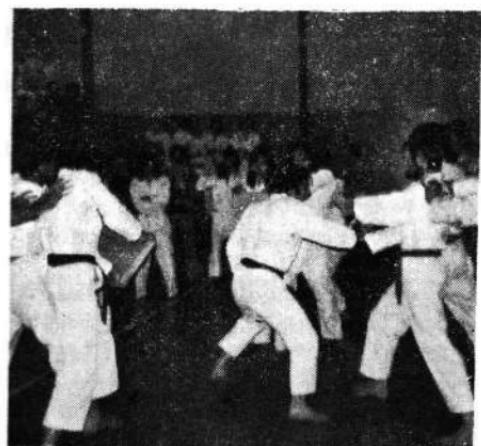
그리고 제가 가르치고 있는 北部 어여도시에서는 수차의 자도시대항 천선 시합에서 호구호를 착용하여 완전히 협회 규정대로 진행되고 있습니다.

지난 9월 30일에는 本도장주회로 개도시대항 시합이 있었는데, 금년에는 의의의 참가신청이 쇄도, 저녁 9시에 야 시합이 끝날정도였습니다.

처음 참가한 팀들은 이 시합 방식에 처음에는 이해

가 안가는지 불평을 말하는 팀도 있었으나, 호구시합의 실효성을 실감한 뒤에는 저마다 호구를 구할수없느냐고 주문과 질의가 많이 들어오고 있읍니다. 이번 시합에 참가한 사은 정광수, 송찬호, 김우광, 장광명, 박광철, 박근식 등 10여 명에 달하고 있읍니다. 내년부터는 西獨 태권도협회가 본격적인 호구경기로서 협회 규정방식이 널리 보급될 것입니다. 금년의 세계선수권 대회를 계기로 이곳 독일의 태권도계는 완전히 탈바꿈하고 있는것 같습니. 그동안 태권도 발전을 위해 노고가 많으신 金雲龍 총재님을 비롯 여러 임원들의 덕택으로 생각합니다……」

以上이 西獨 펠른에서 (Mu Sa Do Sport Schule, 5 Kolin 30, Kepler strg) 태권도를 지도하는 집단금 사범의 서한 요점이다.



#### ⑧ 하워드·○손(Howard Jackson)

son) 라이트급, 韓國系—작년 까지 만해도 웨스트·코스트 팬들에게 전혀 알려지지 않았던 하워드·잭슨은 최근 強力하고 多樣한 그리고 安定된 테크닉으로 美全國을 침범하고 있다. 제프 스미드와 무승부를 기록 한 외에, 世界跆拳道選手權大會 出

#### 美國의 태권도 테스트

10

[22p에서 계속]

戰 선수선발전에서 디메트리우스·하바니스를 이긴바있다.

⑨ 제리·피딩턴(Jerry Piddington) : 헤비급—오끼나와系—1960年代 후반부터 두각을 나타낸 조·루이스, 캠·네드슨, 존·내티비다드 제임스·버린, 아티스·시몬스, 짐 켈리, 조·콜리, 챕·모들리, 라일리·호킨스, 에베레트·에디, 알제리아兄弟, 등과 싸워이겼다. 29세의 버지니아州, 리치몬드 出身

⑩ 알·체스(Al Cheks) : 헤비급 韓國系—워싱턴 D.C出身 長身의 체스는 현재 21세로서 벌써 美國비스트 10에 올랐다. 그는 主로 美東部에서만 出戰했었으나, 그의 높은 기술은 보는이의 허를 휘두르게 한다. 今年까지는 마이크·워털의 빛에 빛나지 않았으나, 今年度 시합에서 워털을 염운바 있다. 또한 韓國에서 열린 第1回 世界跆拳道選手權大會에서 重量級 3位로서 入賞한바 있다



全國 各種 跆拳道  
大會 競技評 및  
戰績 및  
金 雲龍會長 致辭

- I. 大統領 下賜旗 쟁탈 第8回  
全國 團體 跆拳道大會
- II. 第54回 全國體育大會 跆拳  
道部 競技
- III. 第1回 會長旗 쟁탈 全國 國  
民學校 團體對抗 跆拳道大  
會

NATION WIDE  
TAE KWON DO TOURNEYS



## 大統領 下賜旗

爭奪戰을 통해

“새로운 章의 跆拳  
道史에 傳統創造를”

金雲龍 會長 激勵辭



격려사를 낭독하는 김운용 회장

尊敬하는 內外貴賓 여러분!

그리고 親愛하는 選手 任員 여러분!

本人은 大韓태권도協會 會長으로서 또한 世界태권도聯盟 總裁로서 今年으로 第8회가 되는 大統領 下賜旗爭奪  
全國 團體 태권도 대회를 開幕함에 있어 그 어느 때 보다 큰 感懷와 기쁨을 여러분과 함께 나누는 바입니다.

특히 이번 대회는 우리 손으로 지은 태권도의 殿堂인 國技院 建立 以後 처음 맞는 大統領下賜旗 爭奪 대회라는  
데에 큰 意義가 있습니다.

태권道는 古代부터 오늘날에 이르기까지 傳해 내려온 우리의 傳統文化中 가장 卓越한 文化遺產이라는 實事은  
周知하는 바와 같으며 어느 時代를 莫論하고 青少年들의 健康한 肉體와 氣像을 鼓吹해온 祖國守護의 精神的 支  
柱이 가고 했습니다.

偉大하신 朴正熙 大統領 閨下의 卓越하신 領導力下에 태권도는 國技로 异華될 수 있었고 이제 한걸음 더 나  
아가 真正한 世界스포츠로서도 成功의 出帆을 보았습니다.

바로 우리가 서 있는 이 國技院에서 지난 봄 世界 17개팀이 參加한 世界 태권道選手權大會를 가졌고, 또한 世  
界 태권도聯盟의 結成까지 보았던 것입니다.

世界聯盟의 事務局을 둔 國技院은 國內뿐 아니라 世界 各國을 통일은 國際審查와 技術指導의 總本山으로 登場  
했고, 또한 教育院을 新設하여 體系的 理論과 學術的研究 等高度化된 태권도 研究의 象牙塔으로서 着實한 出  
發을 서두르고 있습니다.

尊敬하는 內外貴賓 여러분!

그리고 選手 任員 여러분!

國技院 建立 以後 처음 열리는 이번 大統領下賜旗 爭奪 대회는 태권道 宗主國인 우리 民族의 얼과 술기 그리고  
技와 힘이 한데 몽쳐, 불꽃 뛰기는 一大 會戰場이라고 할 수 있겠습니다.

오늘 選手 여러분들이 이곳에서 勇戰奮鬥하는 一舉手一投足은 國內뿐 아니라 世界 태권도人們이 注視하고 있는  
것입니다.

여러분은 이번 대회를 通해 平素에 닦아온 實力과 技量을 遺憾없이 發揮함으로써 宗主國 엘리트들의 指導者像  
을 具顯하는데에 좋은 貢獻이 되어야 하겠습니다.

第2回 世界태권道選手權大會, 아시아태권道選手權大會, 태권道의 올림픽種目 採擇 推進, 태권道大學의 設立  
等 解決을 기다리는 數많은 課題들이 우리의 더욱 큰 分발을 부르고 있습니다.

아무쪼록 이번 대회를 通해 새로운 章으로 접어든 태권道 歷史와 傳統創造의 기틀을 굳건히 할 模範的競技를



보여 줄 것을 당부하는 바입니다.

이것은 태권도 復興뿐 아니라 스포츠태권도를 通한 國力伸張과 民族中興에 直結되는 길이기도 하기 때문입니다.  
앞으로 해를 거듭할수록 보다 앞장 大會의 推進을 繼續해 가는 서울新聞社와 大韓태권도協會 任員 여러분 및  
積極 後援을 아끼지 않으시는 國民 여러분께 깊은 感謝를 表하는 바입니다.

1973年 10月 14日

### 大統領 下賜旗

### 정탈 第8回 全國 團體

### 跆拳道 大會

競技評 :

一般部 對戰에서

陸軍 A팀과

海兵隊 A팀 激突

대통령기 정탈

제8회 전국 단체 대항 태권도 대회  
를 마치고,

제8회 대통령기 정탈 단체전 경  
기가 국기원에서 9월 14일부터 16일  
까지 3일간 개최되었다.

금번 대회는 태권도인의 妥當인  
국기원이 개관된 후 첫 번째 갖는 대  
통령기 정탈전이요, 또한 일반부와  
학생부(고등부)가 분리된 후 갖는  
두 번째 경기도로써 전국의 태권도가  
족이 오붓이 자리를 같이 할 수 있  
었던 점에서 자못 그 의의가 크다  
하였다.

특히 금번 대회는 外的으로 세계  
대회를 통해 과시한 태권도를 内的  
으로 보편적 스포츠로서 점차 발전



대통령기 정탈전 우승팀인 육군 A팀

시키고, 경기를 통해 태권도인의 유  
대강화와 기술향상을 이루어 명실  
상부한 全世界人の 태권도로 발전  
시키는 계기가 되었음을 호끗하게  
생각한다.

경기는 고등부 16개팀과 일반부  
14개팀이 참가하여 3일간 열전을 벌  
였다. 그러나 발전되는 태권도경기  
기술과 태권도의 수적 증가에 비해  
작년보다 고등부에서 7개팀, 일반부  
에서 8개팀이 쳐있고 일반부에서는  
동아대 A,B팀이 기권함으로 실질적  
인 지방팀不在의 현상을 초래했다.

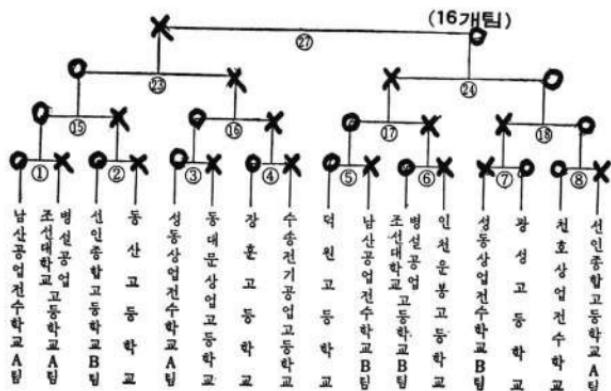
첫 날 강원대학 팀은 인천 체전과  
의 대전에서 3:2로 석패는 했지만  
그 최선의 노력은 높이 평가할 만하  
다. 둘째 날 고등부의 개입은 첫 날  
에 비해 자웅을 가르기 어려운 경  
기였으며 예상외의 결과를 가져오  
기도 하였다. 즉 작년도 4위의 장

훈팀은 성동상업 B팀에게 3:2로  
석패했고 춘우승교인 광성역시 천  
호상업전수학교에 3:2로 패하였다.  
특히 실질적인 결승이라 할 수 있  
었던 광성과 천호의 대결에서는 신  
체의 유연성이 전문기술과 밀접한  
관련을 가지고 있음을 다시 한번 엿  
볼 수 있었다. 그리고 일반부 해병  
대 A팀과 육군 A팀의 대결은 손에  
땀을 쥐게 하는 격돌끝에 결국 득  
점위주의 육군이 박격과 투기로 맞  
선 해병대를 3:2로 누르고 준결승  
에 진출하였다. 여기에서 불만을 품  
은 해병대는 결국 판중과 혜선수의  
얼굴을 쳐푸리게 하고 말았다. 육  
의 티라고나 할까? 대통령기 정탈  
전이 규모나 기술이나 태권도인의  
정신수양 면에서 모범이 되어야 할  
에도 불구하고 경기장에서 일시나마  
난동으로 얼룩져 버린 것은 심

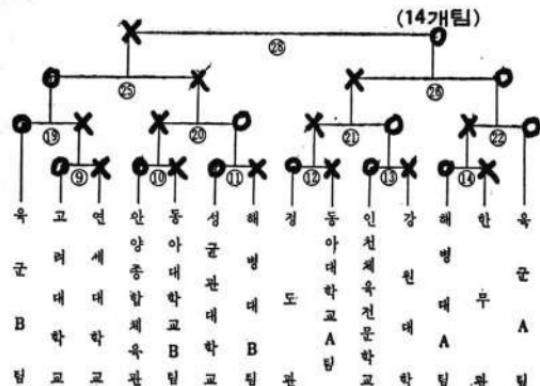


## 大統領 下賜旗 爭奪 第8回 全國 團體對抗 跆拳道大會 對陣表 및 結果

### 학 生 부 (고등학교)



### 일반부



이 유감된 일이며, 참가 선수의 경 확한 경기규정 이해 및 정신적인 자세 심판원의 소신 있는 자기 표현 군 태권도의 경기 참여 문제가 일반태권도인과 국민에게 미치는 영향을 재考하여根本적인 대책이 더욱 철실화되어졌다. 그리고 마지막날 고등부 결승에서 천호상업은 남산공업 A팀을 누르고 우승하였으며 성동상업전수학교 B팀은 덕원고를 누르고 3위를 차지하게 되었다. 특히 개인특기상을 받은 천호상업의 하석광군은 1학년으로서 장래가 축망된다. 또한 일반부에서는 육군A팀이 우승, B팀이 준우승하였고 인천체전이 3위를 하였다.

금번 대회를 마치고 나서의 느낌은 내 집을 가꾸고 내 자식을 기르듯 태권도를 아끼고 예의를 존중하는 선수를 양성할 것이며 모든 결과가 다 그러하듯 「승리의 영광」이란 않아서 얻는 뛰이 아니라 차원에서 얻는戰利品임을 명심하여 우리 모두가 머리로 생각하는 태권도를 몸으로 실천함에 있어不斷한 노력을 기울어야 할 것이다.

競技分科

委員長

金寅錫氏 評



## 第54回

### 全國體育大會

#### 跆拳道競技

競技評 :

해비級의 技術向上  
選手大型化에 밝은 전망  
“부상선수 속출은  
심판의 예리한 판단촉구”

1973년도 전국 체육대회 태권도 경기가 10월 13일부터 16일까지 4일간 265명의 선수가 참가한 가운데 부산 베레사여중 체육관에서 진행되었다.

대회의 규모나 출전 선수의 수로 보아 개인전으로서는 年例行事 中 그 비중이 가장 큰 대회로서, 선수 자신이 향토의 명예를 걸고 출전한다는 사명감과 출전도의 성적을 상위권으로 끌어 올리려는 일원 및 응원단의 열띤 박수 속에서 진행되었다.

그러나 장소 선택 면에서 볼 때 준비 운동과 정리 운동을 할 수 있도록 연결된 선수 대기실은 매우 훌륭하였으나, 경기장의 협소로 진행에 자발히 신경을 쓰지 않으면 안 되었던 점과 관람석의 부족으로 채

게 있고 질서있는 응원을 할 수 없었고, 일원 및 선수 외에는 거의 응원에 참여할 수 없었던 안타까움은 못내 서운한 것이었다.

한편 경기 면에서는 선수들의 계체, 실격이 계속 나타나는 것으로 보아 경기전의 체력과 체중 관리에 고오취들의 주의가 더욱 요청된다. 기술 면에서의 진전은 크게 눈에 띠지는 않았으나 경쾌한 동작이나 위력과 직결되는 민첩성은 작년에 비해 보편적으로 향상되었으며 특히 해비급은 활가에 의외를 찾던 종전의 경우 보다 월등히 기술이 향상되어 감을 볼 때 태권도도 다른 운동과 같이 선수의大型化에 밝은 전망을 보여 주는데 밝은 전망의 계기가 이번 全國體典이 아닌가 느껴진다.

특히 금번 대회에 인상적이었던 점은 충남팀의 경기 기술과 득점연결이었다.

『양보의 미덕』이라는 양반의 기

질 때문인지 아니면 기본기술을 공격으로 연결시키는 데에 필요한 박력과 폐기가 부족한 것인지를 반성해 볼 필요가 있지 않을까? 그리고 금번 대회 중 매스컴에 대두된 부상선수의 속출은 앞으로 있을 지방대회를 앞두고 경기를 운영하는 심판들의 「예리한 판단」과 참가 선수들의 「규칙에 대한 정확한 이해」라는 문제점을 제시해 주고 있다.

자 도별 성적을 살펴 보면 52회 53회의 우승도인 전북이 6위로 밀려났는가 하면 6위의 부산이 홉그라운드의 이점을 살려 서울과 각축전을 벌린 끝에 2위에 진출하였고 작년 4위의 서울이 오랫만에 우승의 영광을 차지하였다.

끝으로 바쁜 일정 가운데도 협조와 봉사에 힘을 기울여 주신 부산 일원과 심판, 그리고 중앙의 협회 일원께 경의를 표하는 바이다.



#### 제54회 전국체전 태권도경

기가 벌어졌던 釜山 태레

사女中 체육관



## 第54回 全國體育大會 戰績現况

▲ 高等部	品級	1 위	하석봉(서울)
		2 위	김성기(경기)
		3 위	이수인(경북) 주명원(부산)
		푸라이급	1 위 김왕근(부산)
		2 위	손태한(서울)
		3 위	원종안(경기) 최재현(전북)
		판 탑 급	1 위 김용구(서울)
		2 위	이홍규(부산)
		3 위	오상현(제주) 이유성(경북)
		페 터 급	1 위 송영기(충북)
		2 위	문상훈(경남)
		3 위	백성조(부산) 정수근(서울)
		라이트급	1 위 김범수(경기) 공동우승 1 위 김세혁(서울)
		3 위	양남현(제주) 한규석(전남)
		웰 터 급	1 위 허남섭(부산) 공동우승 1 위 김덕환(서울)
		3 위	조덕호(강원) 김종명(전북)
		미 들틈 급	1 위 심용보(경남)
		2 위	김영환(서울)
		3 위	윤천외(경기) 추동용(부산)
		헤비급	1 위 김성대(부산) 2 위 성기홍(전북) 3 위 홍형만(강원)
▲ 일반중기부	品級	1 위	윤창옥(서울)
		2 위	오일호(제주)
		3 위	지경정(경북) 김정열(경남)
		푸라이급	1 위 이성두(충북)
		2 위	김진영(전남)
		3 위	최찬기(부산) 문희빈(경기)
		판 탑 급	1 위 남기정(경북)
		2 위	김수영(서울)
		3 위	전세근(충북) 신만심(충남)
		페 터 급	1 위 임영식(경북)
		2 위	박원(경기)

## 第1回 會長旗 정탈

### 全國國民學校 團體對抗

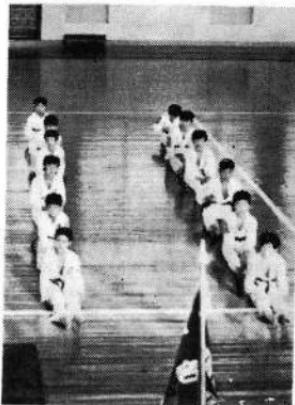
### 跆拳道大會

競技評 :

어린이 선수의 大舉 참여  
跆拳道의 凡國民的  
면모 一新

태권도인으로서의  
團志 및 氣像도 可賞

지난 10月 27日부터 28日 양일간  
에 걸쳐 제1회 전국국민학교 단체  
전이 국기원에서 개최되었다. 처음  
으로 전국 국민학교 단체전이 개최  
된 데에 對해 서는 그 의의가 자못  
크다 하지 않을 수 없다. 전국 각





▲ 제54회 전국체전 각 시  
도별 순위 및 체점수

등 위	출전도명	점 수
1 위	서 울	191점
2 위	부 산	184점
3 "	경 복	157점
4 "	{ 경 기 { 충 복	147점
6 위	{ 전 복 { 전 남	129.5
8 위	강 원	114.5
9 위	{ 충 남 { 경 남	111점
11 위	제 주	105점
12 위	제 일	16.5
13 위	제 미	6.5점



단체우승

▲ 일반고기부

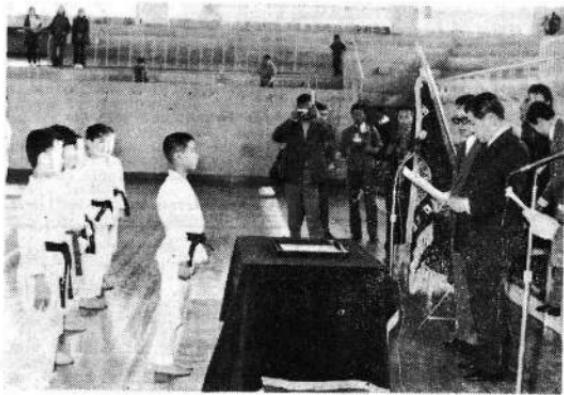
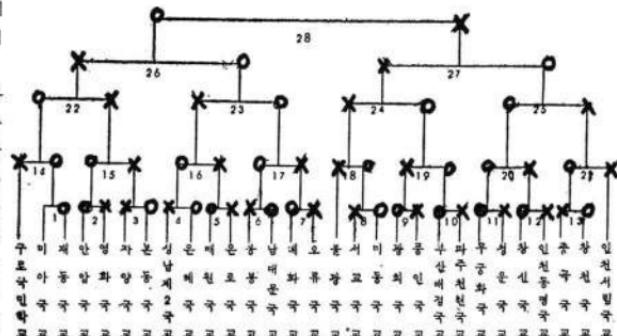
라이트급	3 위	한상열(전 남)	오용환(부산)
	1 위	송신환(부산)	
	2 위	김영석(경 복)	
	3 위	김중열(강원)	강홍남(경기)
웰터급	1 위	김철환(충북)	
	2 위	이기호(경복)	
	3 위	오수일(강원)	유영합(경기)
미들급	1 위	배남식(전 복)	
	2 위	장용진(전 남)	
	3 위	박진종(서 울)	오민환(경 복)
헤비급	1 위	김정식(서 울)	
	2 위	김상배(강원)	
	3 위	차의수(경기)	옥재호(경 남)
핀급	1 위	송상희(경 복)	
	2 위	남상택(서 울)	
	3 위	박춘일(강원)	전용구(충남)
푸라이급	1 위	손주몽(전 복)	
	2 위	전종태(서 울)	
	3 위	백만기(충복)	이갑주(충남)
팬텀급	1 위	김수영(부산)	
	2 위	이기환(경기)	
	3 위	나종한(전 남)	김억곤(강원)
페터급	2 위	강용기(제 주)	황봉길(충복)
	3 위	이광훈(충남)	김옥진(경 복)
라이트급	1 위	김현규(강원)	공동우승
	1 위	이문기(경기)	
	3 위	신덕성(부산)	이동근(제 주)
웰터급	1 위	임정호(경 복)	
	2 위	이중연(충복)	
	3 위	김용호(부산)	고봉신(서 울)
미들급	1 위	유성현(부산)	
	3 위	현창환(서 울)	노봉현(강원)
		박영돈(전 남)	
헤비급	1 위	노순명(경기)	공동우승
	1 위	김병민(서 울)	
	3 위	김충근(충남)	서동현(전 복)
	1 위	서 울	191점
	2 위	부 산	184점
	3 위	경 복	157점



금도시에서 지역적으로 거행되어온 국민학교 어린이들의 대회가 이번에 전국규모로 개최된·예에 對해서 이번 대회를 이끌어 주신 김운용회장님 이하 수고해 주신 임원들에게 감사사를 드립니다.

이번 대회는 다른 어느 운동보다 국민학교 어린이들까지 참여 할 수 있었던 점은 태권도의 범국민적 국가로써 변모를 더욱 더 일신할 수 있었고 태권도의 의인식에 더욱 빠 차를 가할 수 있었던 것은 두말할 나위 없다. 경기 세부면에서 어린이들의 순발력과 유연성이 뛰어나 태권도의 기술적인 면에서 상당한 전망을 내다보게 해 주었고 특히 이번 대회에서 우승한 남대문국교 그리고 준우승팀인 무궁화국교 역시 비록 결승전에서 패하였지만 그 실력면에서 결코 뒤지지 않았다고 본다. 그리고 준준결승에서 탈락은 하였지만 창천국교 역시 상위권의 팀이라 아니 할 수 없었다. 3위를 한 부산정국교도 선수들의 전반적인 실력을 평준화하였고 제동국교 역시 우수한 실력을 보여 주었다. 특히 이번 대회에서 어린이들이 보여 준 태권도인으로서의 투지 및 기상은 가히 놀이 삼만한 것이었고 아직 어리지만 태권도인으로서의 자세 역시 누구가 보아도 대견스러운 마음을 금할길 없었을 것이다. 과연 이 나라의 새싹인 어린이들이 이러한 정신자세로써 자사서 발전 해나가는 이상 후세에 대한 우리의 염원 역시 기대가 큰 바이다. 끝으로 이번 대회를 마치고 느낀 점은 어린이들이지만 경기에 대한 세 바지

## 제1회 회장기 쟁탈 전국 국민학교 단체대항 태권도대회 대진표 및 전적



식의 훨씬 더 이해와 과학적인 이론의 근거에 대해서도 명확한 이해를 더욱 더 불러 일으켜 주었으면 하는 아쉬움이 없지 않았고 꼭 우승해야 한다는 일념도 좋지만 경기의 활기에 더욱 더 의의가 있는 것을 다시 한번 인식시켜 주었으면 하는 아쉬움도 없지 않았다.

## 어린이 태권도 챔피언 들에게 상장을 수여하 는 金 雲 龍 회장

問) 韓國 訪問의 目的은?

答) 跆拳道 修練과 韓國의 跆拳道 界 現況 分析이다—이 모든 것은 오스트랄리아에서의 同 스포츠 發展普及을 為한 것이다.

問) 現段, 修練期間은? 그리고 오스트랄리아에서 활약하는 韓國跆拳道수련생의 數字는?

答) 조영 대사법 지도로 4 年間수련 했고 現段은 初段이다. 오스트랄리아에서의 韓國 跆拳道 수련생 數字를正確히 알기는 어렵다. 왜냐하면 이곳 跆拳道界의相互協調가 결여되었기 때문이다. 그러나 확실한 것은 同스포츠가 날로 人氣가 增大하고 있으며, 그結果로 새로운 修練者가 날로 늘어나고 있어 현재 오스트랄리아 全域을 통한 約 2천명의 수련생이 있는 것으로 推定된다.

問) 오스트랄리아에는 日本 가라비 上陸했는지?

答) 그렇다. 가라비가 오스트랄리아에 확립된 것은 이미 12년째가 되며, 따라서 強한 발판을 갖고 있으나 가까운 장래에 태권도의 挑戰을 받을 것이다.

1972년에는 가라비의 大家라는 사람이 오스트랄리아에 방문, 오스트랄리아 全國 가라비 선수권

대회를 주관한 적도 있다. 오스트랄리아에는 여러 派의 일본 가라비가 그곳 전역에 많은 道場을 차리고 있다.

그러나 태권도의 技術이 점차 인정받으면서, 태권도는 이미 확립된 가라비에게 커다란 위협이 되고 있는 것이다.

問) 跆拳道의 어떤點이 가라비보다 越等하다고 보는가?

答) 태권도 기술은 速度와 힘의 原則을 갖고 있으며, 기존의 가라비보다 훨씬 다양한 足技가 있다

問) 오스트랄리아에 태권도 선수권

# An Evaluation of Tae Kwon Do World By A Blue-Eyed Aussie

## 濠洲跆拳道修練生이 본 韓國 跆拳道의 世界

Q : What is the purpose of your visit to Korea?

A : To train Taekwondo and to evaluate Taekwondo scene in Korea in order to promote the sport in Australia.

Q : What degree are you holding now in Taekwondo? And how long have you trained the sport? How many Taekwondo trainees are there in Australia?

A : I trained Taekwondo for four years under instructor Mr. Yong Tai Choi. I'm first dan. The number of Taekwondo trainees is difficult to elaborate because of the lack of cooperation amongst Taekwondo circles. But it is certain that the sport is increasing in popularity and as a result new students are being introduced day by day. There are roughly 2,000 in the whole Australia.

Q : What about Japanese Karate in Australia?

A : Yes, Karate became established in Australia some 12 years ago, and

앤드루·마크·세니어, 當年 26 歲의 獨身 青年, 오스트랄리아에서 태어나, 모나슈大學에서 法學을 專攻했다. 現住所는 오스트랄리아 빅토리아·뉴咎, 글렌번 街 58番地, 身長은 5피트 8인치, 體重 175파운드 혼직 法律家이다.



# TAEKWONDO

## INTERVIEW

with Andrew  
Mark Senia

앤드루·세니어

君會見記

大會도 열린 바 있는지?

答) 1973年 오스트랄리아 멜보론에서 태권도선수권大会가 열렸었다. 그러나 館의 派閥에 문에 몇몇 道場만 참가했다. 진정한 의미의 선수권 대회라기 보다는 두 道場間의 行事였다는게 정확한 표현일 것이다.

問) 이러한 狀況에 對한 貴下의 意見은?

答) 그로록 몇진 스포츠「태권도」로서, 이런 사태에 놓여있다는 것은 한심한 노릇이라 본다. 이 스포츠를 칭송시키고, 그 순수성을 유지하기 위해서는 수많은 태권도 그룹의 합동이 있어야 한다. 태권도가 보다 전전하게 成長하여면 館통합이 100% 필수적이다.

태권도 지도자들이 그들의 私的利益이냐? 아니면 태권도전반의 스포츠냐? 중兩者擇一을 할때 가왔다고 본다. 또한 이들중 스포츠쪽의 採擇했을 경우, 個人的利益은 自動的으로 따를 것이다.

問) 태권도를 수련하게 된 動機는?

答) 나는 처음 멜보론所在모나슈 대학교에서 태권도 시범을 보고 오스트랄리아에 드디어 高度의肉

◇…編輯者註：世界跆拳道의 宗主國인 韓國의 名聲과 權威가 世界跆拳道 ◇…聯盟總裁에 大韓跆拳道協會 會長이 選出됨과 아울러, 國技院 金雲龍 ◇…院長의 總力「跆拳道 世界 스포츠化」肯佩인의 序幕과 함께 本格化되 ◇…고 있음은 잘 알려져 있는 事實이다. ◇…近間 世界 跆拳道의 메카로 알려진 韓國을 向해 巡禮의 天路歷程을 ◇…짧는 隊列이 壁眼의 西歐 青年에서 中國 日本을 為始한 東南亞의 武 ◇…道의 本고장에서 까지 到하고 있다. ◇…멀리 南太平洋 南岸의 오스트렐리아의 青年이자 그곳의 法律家(法學 ◇…學士 및 碩士 : Barrister & Solicitor: 26歲)인 앤드루·마크·세니어 ◇…(Andrew Mark Senia)君 역시 跆拳道의 精과 純의 探求를 為해 멀리 ◇…韓國에의 旅路에 올랐다. ◇…세니어君의 6週間 巡禮의 歷程이 始作된 것은 1973年 10月 3日. ◇…本「跆拳道」誌 인터뷰어인 筆者는 11月初 세니어君을 그가 修練中인 ◇…草洞 所在 韓國體育館에서 만났다. ◇…西歐人 혹은 西洋文化에 깊숙히 몸과 정신이 배었으면서도, 東洋 武 ◇…術과 文物에의 鄉愁에의追求가 땀에 배인 朝服에서 歷歷히 發見할 수 ◇…있는 作者는 서슴치 않고 세니어君과의 인터뷰를 即席에서 提議했다 ◇…다음은 세니어君과의 인터뷰 内容으로, 비록 跆拳道에는 初年生(修練 ◇…4年에 現段初段)인 그이나, 跆拳道宗主國人이 平素 發見할 수 없는 ◇…에티한 科學的 觀察力を 內包하고 있어, 本誌에 掲載하는 바이다.



has a strong foot-hold which will be challenged by Taekwondo in the near future. Their master visited Australia and presided over an Australian national championships. There are many Karate schools with many dojangs throughout the country. However as Taekwondo techniques became more and more appreciated, Taekwondo will be a great threat to the established Karate.

Q : What do you think is the reason Taekwondo is more appreciated than Karate?

A : The Taekwondo techniques involve the speed-power-principle and also there are more kick techniques than established karate.

Q : Was there a Taekwondo championships ever held in Australia?

A : There was one in Melbourne Australia in 1972. But due to school factionalism only some Taekwondo schools participated. It was more of a event between two Taekwondo schools in Melbourne rather than being a real championships.

Q : What do you think about that?

A : I think this is a despicable situation to have for such a marvellous sport. In order to promote the sport and maintain its integrity there should be unification amongst various Taekwondo groups. If the sport is to grow in a healthy way, unification is absolutely essential. The time has come for Taekwondo leaders to choose between their own interest and the sport of the Taekwondo in general. I believe if the sport is chosen, benefit to individuals will follow automatically,

體의 및 精神的 調和뿐 아니라, 科學과 哲學을 갖추고 있는 스포츠가 등장했다는 점에 크게 關心이 이끌었다.

나에게 이점은 르네상스·맨(復興人間), 즉 藝術 哲學, 科學 및 肉體 등 많은 分野에 定壁을 기하여 노력하는 人間으로서의 挑戰을 提供해 주었다.

問) 태권도 수련과 바쁜 法律家 生活과 차질이 있지 않은지?

答)勿論, 이스포츠 수련이 나의本職의 스케줄과 차질이 생길 때가 많다. 問題는 수련시간을 내는데 있다. 그러나 태권도가 나의 人格形成과 肉體의 전진을 為해 갖추고 있는 價値를 인정하면 무척重要な 까닭에 나는 어떻게라도 시간을 내어 수련한다. 그리고 實際로도 태권도 수련은 내 일과 人生에 많은 利點을 제공해 주고 있다.

問) 태권도 宗主國 한국의 인상은?

答) 인상이라 하면, 평소 期待하고 있던 생각을 더욱 굳혀주었다는 점이다. 即 韓國의 태권도인들은 훨씬 기술에 뛰어나고, 世界 어느 國家보다도 우월한 修練方法을 갖고 있다는 점이다.

그리나 施設面에서 보면 世界水准에 미달하는 것이다. 시간이 지남에 따라 跆拳道 宗主國으로서의 韓國의 位置가 挑戰반을 것 같은 생각도 든다. 韓國動亂 및 越南 戰爭을 통해 태권도는 外國 특히 美國에도 전파되었고, 아파 美國에는 이미 3백 여명의 韓國人 사범이 활약하고 있다. 생각하는데, 이러한 要因은 美國의 科學, 資本 그리고 資源과 연계된다면 一韓國 대권도계가 完全統合을 보고 이미 빠른 速度로 擴張되는 태권도에 스스로 對備하지 않는 限—태권도의 將來는 美國이 支配하게 되는 結果를

『나는 처음 멜번 모나슈大學에서 태권도 시범을 보고 漢洲에 드디어 高度의 心身의 調和뿐 아니라 固有의 科學性과 哲學을 갖추고 있는 스포츠가 등장했다는 點에 크게 관심이 이끌렸다. 나에게 이것은 르네상스·맨(復興人間) 즉, 예술철학, 科學 및 體育 등 많은 分野에 원력을 기하기 위해 努力하는 人間으로서의挑戰을 마련해주었다.』

Q : What attracted you first to Taekwondo?

A : I first saw Taekwondo demonstrated at Monash University in Melbourne, I became extremely interested because here at last in Australia was a sport that not only combined the highest physical and mental coordination, but also had a science and philosophy all of its own. To me this represented a challenge of the renaissance man, a man who strives for perfection in many things including art, philosophy, science and body.

Q : Don't you find the training of Taekwondo conflict with your profession?

A : Yes, the sport does conflict often with my work. The problem is finding the time to training.

However, because the sport is so important to me and because I realize its value both to my character and physical well-being, I make it the time for Taekwondo.

Q : What was your impression of Korea, the mother nation of Taekwondo?

A : My impression only reinforced what I had expected that Taekwondo practitioners in Korea are much more skillful and have superior training methods in comparison to the rest of the world. Facilities, however, are poor, and below world standard. I can envisage that as time goes by Korea's position as the No.1 Taekwondo country

앤드루·마크·세니어君의 태권도 수련광경——

오스트랄리아道場에서



世界에 友誼를 넓히는 利點을 看破한 點이 무척 반가운 일이다. 또한 世界跆拳道選手權大會를 주최한 것은 장래에 많은 유익한 부수 효과를 가져올 현명한 움지임이었다.

大韓跆拳道協會나 世界跆拳道聯盟의 任員 및 사범들을 外部世界에 파견하는 것 또한 장기적으로 보아선 경제적으로도 전전한 움직임이다.

問) 해외의 태권도 선수권대회를 주관한 경험이 있는가?

答) 지난 1973년 8월 런던에서 열린 英國跆拳道 선수권대회를 지켜보았다. 그러나 英國 역사 韓國에서 볼 수 있는 태권도에 대한 현대적 접근을 더욱 하지 못하고 있음을 발견했다. 그러나 사실, 英國태권도대회 우승자의 기술의 경우에 한해서는 오늘날의 한국의 현대적 태권도의 기술에 가장 가까운 것이었다.

問) 外國에서 한창 유행되는 쿵푸(中國 18技)영화의 품에 대해서 어떻게 보는지?

答) 그러한 영화는 오히려 同스포츠를 為해선 審害한다고 본다. 왜냐하면 쿵푸영화를 보고 그 스포츠를 배운 사람들은 결국 속임을 당한 기분을 느낄 것이며 쿵푸道場을 다시는 찾지 않을 것이기 때문이다. 순수성(正直性)을 지키는 것의 가장 중요한 일이다.

스포츠는 外國에 소개될 때는 올바른 매너를 통해야만 될 것이다. 이 말은 훌륭한 人格과 또한 충분한 教育을 경비한 사법들이 외국에 파견되어야 한다는 뜻이다.

진지한 사법像이란 技術의 大家일뿐 아니라 자기가 방문하는 나의 풍습과 文化에 올바로 적응해야하며— 사람을 죽일 수 있는 힘을 가진 사람으로서 공포의 대상이 되기보다는 人格은 물론 心

in the world will be challenged.

But the Korean and Vietnam wars have been instrumental in introducing Taekwondo to the outside world and in particular to the U.S. I think at present there are 300 Korean instructors in the U.S. This factor combined with the U.S. science, capital, and resources will result in the U.S taking over control of Taekwondo, unless Korean Taekwondo circles unify and prepare themselves for the expansion of the sport which is already increasing in rate day by day.

I see this as a crucial period in the history of Taekwodo, because the sport has increased in popularity at such a fast rate both in Korea and in foreign countries.

What Korean Taekwondo leaders do now will influence the sport for many years to come.

Q : How will you sum up your evaluation of Korean Taekwondo scene?

A : What Korea needs is fund and organization. As to the first, I'm glad to see that president Kim Un Yong has seen the benefit of spreading good-will throughout the world by promoting this sport, which after all originated in Korea and is part of Korean tradition and culture. To sponsor the world Taekwondo championships was a good move which will have beneficial side effects.

Dispatching both officials of the Korea Taekwondo Association and the World Taekwondo Federation and instructors to the outside world is also a move which in the long term will prove economically sound.

Q : Have you ever watched Taekwondo championships held in other countries?

A : Yes. I watched British Taekwondo Championships in great Britain when I was in London Sept. 1973.

And I found that even Britain has not learned this scientific approach to Taekwondo.

And in fact the winner's of that competition was the technique which most closely resembles the modern Korean Taekondo.

Q : What do you think about the current Congfu film craze?

A : I think it is detrimental to the sport. Because those who flock to congfu dojangs led by the fantasies of those films will, eventually, feel cheated when they find out it is not what it should be. Keeping integrity is of the utmost importance. A sport should be introduced into foreign countries in the right manner. By this I mean that instructors of good character and good education should be sent to foreign

『宗主國 韓國의 태권도인들은 기술에서 칠씬 뛰어나고 世界 어느 國家보다 우월한 修練方法을 갖고 있으나, 수련 施設면에서 보면 世界水準未達이다. 시간이 지나감에 따라 태권도 宗主國으로서의 韓國의 位置가 挑戰받을 것이며, 많은 韓國人 사범이 활약중인 美國의 科學, 資本 그리고 資源과 合勢, 태권도의 장래를 美國이 支配하게 되는 結果를 초래할지도 모르며, 韓國의 지도자는 이점에 對備해야 할 것이다…』



## Photo Topics 在美跆拳道사범들

7천 5백 여평方 피트의 초현대식 멤버도장이 한국인 金龍吉사범에 의해 美國 로즈·엔젤레스(1146 노스·비몬트·애비뉴)에 개관되었다. 이 자리에는 세계연맹조직 확대 차 미국을 순방중인협회 자문위원 노병직선생과 在美(로즈엔젤레스)태권도 사범 김창박, 정준, 이기룡이용태, 육병진, 이종국, 정대웅등 다수가 함께 모여 한국 고유 무술의 정수를 화려하게 수놓았다(1973年 11月 3日 開館式 기념촬영).

身 및 기술을 開發하기 위해 스스로를 사용하는 一個人間으로 간주되어야 할 것이다.

問) 끝으로 앞으로의 계획과 희망은?

答) 앞으로 오스트랄리아에 돌아가 오스트랄리아 태권도협회의 구성을 위한 작업을 시작하고 싶다. 또 제2회 세계태권도선수권대회에는 오스트랄리아 대표팀을 出戰시킬 수 있으면 하는 것이 나의 희망이다. 이점에도 여러 分派間의 신임과 協調를 얻는다는 것이 가장 어려운 장애일 것으로 생각된다.

問) 오웬 對話 감사하다. 幸運을 빈다.

答) 감사하다.

countries.

The type of person who is not only a master of his art but can also integrate with customs and culture of the country he finds himself in. He should not be seen as a man to be feared with power to kill but as an only human being that uses the sport to develop his character, mind and physical technique.

Q : Finally will you please reveal your plans and hopes?

A : I want to return to Australia and begin moves for an Australian Taekwondo Association.

It is my hope that Australia can furnish a team for the next Taekwondo championships.

I see my biggest stumbling block in obtaining the confidence and cooperation of different factions.

Q : Thank you for the interview. Please keep up the good work

A : Thank you.

Tae Kwon Do  
Films  
As  
Seen by  
Film  
Critic

▶ 隨筆：武術映畫와 跆拳道

# 跆拳道 映畫에의 期待

林 英

〈映畫評論家〉

최근에 중국영화를 통한 인기 도는 李小龍이 王羽를 누르는듯 하다. 李小龍이 손과 발을 쓰는 테권도 형식에 비해 王羽는 칼과 같은 도구도 함께 쓰는 18기 형식으로 팔고 있다.

王羽의 18기 형식은 말하자면 유크리피에서 테카슬론으로 불리우는, 10종경기의 무술관으로 보아도 될 것 같다. 이것은 형식이 다채로워 구경하기에 좋고, 또 그 무술은 체대로만 마스터한다면 그 이상 강할 것도 없을것 같다.

그런데 李小龍의 패권도 형식 영화가 더 인기가 있는것은, 그의 싸우는 방식이 몹시 실제에 가깝기 때문이다.

「나는 말로 차야 할때는 실제로 말로 찬다」고 李小龍이 말했다는것으로 되어 있는데 그의 영화가 현실감을 보다 많이 주는데 비해, 王羽를 비롯한 다른 무술 영화들은, 너무 황당무계하다는점에 李小龍 영화의 성공의 비밀이 있을 것 같다.

아무래나 거의 만원을 이루는 극장으로 李小龍이나 王羽를 구경하려 가기는 가지만, 한편으로는 저극히 불만스럽다.

이들 영화들은 끝까지 보게 하는 재미가 있기는 하지만 그 재미란,

몹시 싸구려 재미이기 때문이다. 구경은 있지만 몹시 싸구려 재미라는 점에서는 할때 극장가를 휩쓸었던 소위 마카로니·웨스트의 어딘지 휩쓸한 싸구려 재미와 일맥상통하는데가 있다.

반드시 미제의 서부극이라야 좋만다는 것보다도, 그 마카로니 웨스트들에게는 오직 자극을 주기 위한 반짝하는 재미로만 위어가고 있기 때문에 그 재미는 심히 암哑

할 것이다. 말하자면 중국 무술영화들도 그러한 암哑한 재미 이외에는 아무것도 없기 때문에 보고나서 싸구려라는 어운을 남기는 것이다.

그러나 그들의 영화가 암哑한 재미밖에 없다고하여 李小龍이나 王羽까지를 탓하고자 하는 것은 아니다.

말하자면 마카로니·웨스트에서 후랑크·네로니·크린트·이스트우드라는 스타들이 탄생한것처럼 그



武術映畫 楽影 장면

들도 매 맞추어 부는 바람을 타고나타 난 스타들에 불과한 것이다. 스타란 많아서 나쁠것이 없고 또 필요 한 것이고 만들수 있다면 만들어도 좋은 것이다.

그런데 영화속에서 가장 강한 사나이가 한국인이였다는 사실을 우리는 잘 모르고 있다.

오드·조브라는 작자다. 풀드핑거의 보디·가드역을 한 오드·조브는 배우가 일본천구였기 때문에 일본인처럼 되어 있지만, 이안·풀메밍의 원작소설에서는 명확히, 한국인으로 되어 있다.

이상한 녀석을 한국인이라고 좋아한다고 웃을지 모르겠지만, 지금 까지 소설이나 영화에서 오드·조브처럼 강한 사나이가 나타났던 적은 없는 것이다.

오드·조브는 어찌나 강한지 사람의 힘으로서는 어쩔 수 없어서 영화에서는 감전사 하는 것으로 되어 있지만 원작 소설에서는 역시 사람의 힘으로는 어떻게 쳐치할 방법이



## Hong Kong Martial Art Film Producers Busy Scouting Korean Tae Kwon Do Players

### 韓國 跆拳道 有段者

### 홍콩 武術 映畫 出演者

○…王羽의 劍術영화봉을 이어, 李小龍의 태권도 영화와 함께 영화가는 武術 영화봉이 마치 하나의 流行처럼일고 있다. 美國내에서는 中國 18技를 등장시키는 소위 「쿵푸」의 TV연속극까지 나타나, 크나큰 시청율을 끌고 있다.

이 같이 東洋 武道를 主題로 한 일련의 영화봉 뒤에는 한국인 스타(영화감독)이나 한국인 태권도 사범의 기술진이 실질상 리드해 오고 있으나, 홍콩의 제작자들에 의해 제작되어 歐美에선 흔히 「中國武術映畫」로 통하고 있다.

그러나 무술영화 제작의 본산인 홍콩의 제작자들은 이번 李小龍의 죽음 이후 보다큰 視線을 한국 태권도인에게 돌리고 있음을 밝혀졌다.

이미 히트 영화 「죽음의 다섯 손가락」(Five Fingers of Death)을 비롯한 수많은 武道영화 감독으로 홍콩뿐 아니라 세계적인 명성을 누리고 있는 국인 鄭昌和 감독에 이어, 계속 한국 태권도인이 홍콩제작자에 의해 스키우트 되어가고 있다.



中國製 태권도 영화로서 인기를 모으면 홍콩 태권도인 겸 영화배우 李小龍(藝名 브루스·리)의 물연한 죽음은 무술 영화 팬사이에 큰 화제를 일으킨바 있다. 한국 태권도 연마를 통해 얻어진 단단한 체구와 건강에도 불구하고 32세의 젊은 나이에 꺼져간 그의 장례식은 홍콩에서 수많은 팬의 비명 속에 치뤄졌다. (사진右)

또한 李小龍이 담긴 銅製棺의 매장식은 시아들에서 있었는데, 그로부터 다시 태권도를 배운 영화배우 스티브·麦昆, 제임스·코번을 비롯한 태권도 제작자와 친우들이 참가했다. (사진 左)

## 國內에선 이미 申榮均, 朴魯植, 方秀一

### 심지어 白金女도 태권영화 출연

○…홍콩 현지에서 활약하고 있는 한국인 태권도 사범 김규팔, 김삼우 등이 主演級으로 기용되었다는 소식외에도 프랑스 파리에서 태권도를 지도하면서 이판용 사범이 홍콩에서 역시 출연을 서두르고 있고, 그외에도 女性 有段者인 辛善得양을 비롯한 많은 國內유단자들의 홍콩 輸出이 論議되며 일부는 이미 渡番한 것으로 알려졌다.

그러나 實事上 태권도 액션영화의 제작의 효시가 홍콩이 아니라 한국인 것임은 두말할 나위가 없다.

이미 수년전부터 국내 영화스타 申榮均이 태권도를 칙집수련, (李炳路氏 사사) 스크린에서 묘기를 발휘한 것을 비롯, 朴魯植, 方秀一, 심지어 白金女까지 액션영화 출연을 위한 태권도를 수련했던 사실(李教允씨 시사온 그리 널리 알려져 있지 않다.

○……현재 홍콩의 태권도 武術영화붐에 어파로 오히려 中國 18技(쿵푸)가 美國大眾들 사이에 새로운 인기를 얻고 있음은 태권도계에도 격지않은 문제점을 안겨 준다.

첫째가 우리 固有의 태권도의 기술이 18技로 잘못 오해되고 있다는 점이며, 둘째는 과연 홍미를 목적으로 한 쇼的인 연기가 無知한 大眾들에게 전달되면서, 태권도의 本質과 정신이 잘못 받아 드려진다는 점이다.

없어서, 비행기 속에서 격투하다가 부숴진 창문으로 빨려나가 대기 속으로 사라져 버린다는 것으로 되어 있다.

사실 좀 부끄러운 얘기이기는 하지만, 이런 풀레밍이라는 작가는 어디서 한국인에 대한 그런 한 아이디어를 얻었는지는 모르겠지만 풀드핑거 중의 오드·죠브를 천하무적이라는 하지만 몹시 조목하고 원시적인 뇌으로 묘사하고 있다.

그러나 힘이 천하장사에 태권도를 하는 오드·죠브는, 같은 사람끼리 대결에서는 아무도 이기지 못한다는 것이다. 007은 코네리조차 거인에게 달려드는 어린애처럼 나가 떨어지고는 하다가, 갑전이라는 위계로 겨우 이기는 것이다.

007영화에서 007이 이기는 것은 당연한 일지만 007 전 시리즈를 통하여 오드·죠브만큼 강한 친구가 없었다는 점에서 아마 우리는, 만족할 수 밖에 없을 것이다.

007영화 이전의 서양액션영화라면 대체적으로 권투형식의 싸움밖에 없었는데, 007이 나오면서 태권도 형식의 격투법이 등장했고, 007 아류로 나타나는 OSS117이나 나풀베온 솔로등이 다 격투에는 태권도 형식을 사용하기에 이르렀다.

그리면서도 손을 주로 사용하지 말을 아직 사용하지 않는 것은 그들의 격투법이 태권도 형식의 흉내만 냈지, 실질로 도입하지는 못했다는 것을 말해 준다.

한국에서 만든 무술영화도 몇 편 봤는데, 충분히 재미 있고 또 앞으로 보다 재미있게 발전시킬 수 있는 소지도 엿보인다.

그러나 무술의 기법에만 치우친 나머지 영화로서의 재미를 소홀히 했고, 또 그 무술자체도 현실과



는 둘째어진 말하자면 王羽영화의 아류에나 속한다고 해야 할 약점들이 있었다.

그리고 치명적인 것은 한국에서 만들으면, 정정당당히 한국제라는 것을 내 걸지 않고 얼핏 보기에는 중국제처럼 우물우물 한데가 있었던 점이다. 영화이름이며 배우 이름들이 어딘지 중국식이고, 실문광고의 분위기가 또한 중국식인 것이다 전부가 다 그랬다는 것은 아니지만, 대체적으로 그러한 속임수 비슷한 것을 쓰고 있었다.

이러한 때도는 참으로 이해하기 힘든 것으로, 기왕에 제작비라는 현금을 들어 만들바에는 정면에서 전 력투구하여 만들일이지, 중국 무술 영화에 물만듯 만들어 엉거주춤 내놓을 필요는 없는 것이다.

그러나 이런것은 다 몇년전 얘기로 요새는 그런 현상은 없는것같다 그리고 최근 金默감독이 격투영화를 하나 만든 것이 실문광고에 눈에 띠었었는데, 구경을 하지 못해 한미더 못하는 것이 유감스럽다.

이 金默이라는 감독은 한국최초로 타임잉이 정확한 애손영화를 만들었던 사람으로, 사실 페권도 형식의 영화를 만들었다면 한번 맛보고 싶은 사람이다.

한국영화계가 근년에 시들하여 도대체 활기가 있는데 그려한 무기력한 분위기를 페권도 형식의 격투영화로 타개해 볼지도 한 것이다

특히 王羽제열 이후에 李小龍이 봄을 이르키는 것을 보면 이러한 가능성을 시사해 준다. 남이 성공하니까, 흉내나 내보자는 아이디어가 아니고, 문제는 지극히 간단하여, 그 李小龍영화보다 재미나는 것을 만들면 될 뿐인 것이다.

페권도 종주국에서 李小龍 형식의 영화를 못만든다는 것은 웃으운



小林寺 승려들의 수련 광경

일이며, 잘 꾸며진 얘기와 스타로 키울만한 페권도 선수와, 액손의 파일 임계산이 정확한 감독파, 그리고 제작자만 있으면 되는 것이다. 전연 어려울 것이 없는 것이다.

다만, 잘 꾸며진 얘기란 페권도 얘기가 아니더라도 그렇게 훈한 것이 아니며, 李小龍이의 화려한 연기력(?)을 능가 할만한 연기력을 가진 페권도선수가 그렇게 쉽게 있지는 않을 것이라는 문제가 있을 것이다. \*

한국 TBC-TV의 만화와 소년 中央의 부록만화로 나오던 타이거 마스크라는 한국 뮤슬리 얘기가 있었는데 그것은 저쪽나라 것을 들어다가 그대로 한국인 뮤슬리로 바꾸어 내보냈던 것 같지만 몹시 재미있었다. 만화이기는 하면서도 얘기에 대단한 설득력이 있어서 어른도 같이 볼수 있는 만화임이 분명했다

이 타이거·마스크는 뮤슬리의 얘기지만 그 기본이되는 줄거리 자체는 모든 격투법에 적용될 수 있을 것이다. 그리고 소년잡지들중에는 지극히 약한 그림파, 약한 얘기로 한국태권선수가 국제무대에 나가, 페권이나 뮤슬링등 다른 격투법을 가진 서양사람들과 싸우는 만화들이 있는데, 이것들이 제법 재미있다.

즉 얘께서 얘기를 찾든가 꾸미지 않아도 소년잡지 한구석에 실려있는 만화들도 충분히 좋은 원소재가 될 수 있는 것이다. 외국에는 만화를 소재로하여 만들어 성공한 영화가 많다는것을 알아볼 필요가 있다

한국일보에 번역연재되는 불본디 만화도 T V 시리즈가 되어 AFKN TV에서 때로 나오는수가 있는데, 보통 드라마로도 계법 재미있게 볼 수 있는 것이다.

# 태권도 기술 TAE KWON DO ILLUSTRATED



기술심의회

태백 太白

T A E - B A E K

단군 개국신화와 더불어 잊을수도 없고 끊을 수도 없는 피의 인연이며 일의 근원이고 역사 전통의 시작인 태백은 「밝산」이란 뜻으로 태양승배의 사상에서 기인된 것이다.

밝은 곳은 곧신성함과 광배웅자한 뜻으로 해석되어 오늘의 백두산을 의미한다고 하겠다.

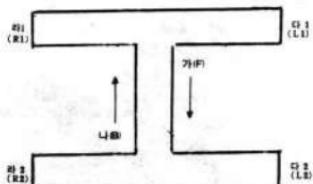
백두산은 실로 우리민족의 태반이요, 핏줄이며 민족의 상징이다.

연무 진행선은 「工」자로 하늘과 땅과 사람으로 개국신화를 뜻했고 동작에 움직이는 형태는 움통막기사를 주로 적용 하였다.

이 품세의 중요한 생명은 민첩한 속도를 넣어 태백의 광막웅려한 사상을 정신과 육체에 융용 시킨 것이다.

# 태백(太白)

화제전형선



동작수 27동작  
actions = 27



## 제 1동작

- 원발을 옮겨 “다1” 방향을 향하여
- 범서기
- 손날 해쳐 아래막기

## 제 2동작

- 오른발 앞차고 내딛어
- 오른 앞굽이 (“다1” 방향)
- 몸통 두번 지르기

## 제 3동작

- 원발축 몸을 오른편으로 돌리며 오른발을 “라1” 방향으로 옮겨
- 범서기
- 손날 해쳐아래막기

## First Action:

- Move the left foot toward “L-1”
- Tiger stance
- Below block with scattered hand-knife

## Second Action:

- Execute a front-kick with the right foot and step forward
- Take a right forward bending posture
- Execute double punches on middle point with right and left fists

## Third Action:

- Rotating on the left pivot and move the right foot toward “R-1”
- Left tiger stance
- Below block with scattered hand-knife



3



4





5



6



## 제 4 동작

- 원발 앞차고 내딛어
- 원앞굽이
- 몸통 두번 치르기

## 제 5 동작

- 오른발 축원발을 “가” 방향으로  
옮겨
- 원앞굽이
- 제비풀 목치기

## 제 6 동작

- 오른손 안으로 엎어 잡아끌며  
오른발이 앞으로 한걸음 나아가
- 오른앞굽이
- 몸통 바로 치르기

## 제 7 동작

- 원손 퍼 안으로 엎어 잡아끌며  
원발이 한걸음 나아가
- 원발굽이
- 몸통 바로지르기

## Fourth Action:

- Make front kick and step forward with left foot
- Take left forward bending posture
- Execute double punch on middle point

## Fifth Action:

- Turn left foot toward "F" on right pivot and step forward with left foot
- Take left forward bending posture
- Execute simultaneously high block with left knife-hand and strike on neck with right inner knife-hand



7



8

**Sixth Action;**

1. Pulling in the upside down hand and step forward the right foot
2. Take a right forward bending posture
3. Give straight punch on middle point with left hand

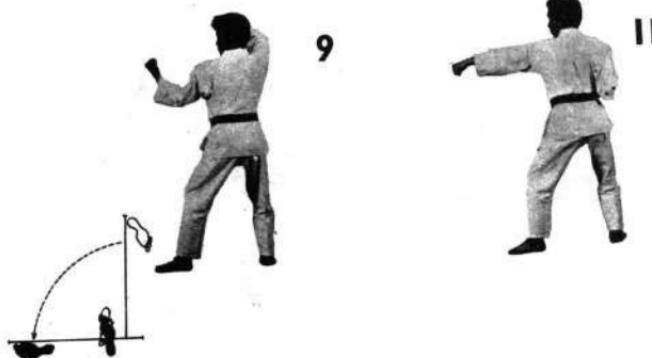
**Seventh Action;**

1. Left foot step forward and pulling in the open palm of upside down
2. Take a left forward bend posture
3. Give straight punch on middle point with right hand

10



9



11

## 제 8 동작

1. 오른 손펴 안으로 엎어 잡아 끌며 오른발이 한걸음 나가
2. 오른앞굽이
3. 몸통 바로 지르기 一기합—

## 제 9 동작

1. 오른발 측 몸을 원편으로 돌리며 원발 라2" 방향으로 옮겨
2. 오른 뒷굽이
3. 금강 몸통막기

## 제10동작

1. 제자리
2. 서기 그대로
3. 담기고 턱치기

## 제11동작

1. 제자리

## 2. 서기 그대로

3. 원주먹 옆지르기

## 제12동작

1. 원발 들어 올려
2. 오른 학다리 서기 ("라2" 방향)
3. 오른 둘펴김

## 제13동작

1. 원발 옆차고 내딛어
2. 원 앞굽이 ("라2" 방향)
3. 오른 팔굽 표적치기

## 제14동작

1. 원발 끌어 오른발에 붙이고 오른발이 "다2" 방향으로 나가
2. 원 뒷굽이
3. 금강 몸통 막기

## Eighth Action:

1. Right foot step forward and pulling in the left hand of upside down
2. Take right forward bending posture
3. Give straight punch on middle point with left fist and yell!

## Ninth Action:

1. Rotating on right pivot and step forward to "R-2"
2. Take right back ward bending posture
3. Keumkang body blocking; Execute simultaneously high block with right outer wrist and

12



13



14



middle point block with left inner wrist.

#### Tenth Action;

1. Take similar posture as Action No 9-1
2. Take similar posture as action No 9-2
3. Pull left fist toward shoulder and punch the jaw with right fist

#### Eleventh Action;

1. Take similar posture as action No 9-1
2. Take similar posture as action No 9-2
3. Execute punch on side of

body with left fist

#### Twelveth Action;

1. Lift up the left foot to be ready for side kick
2. Crane stance (lift up right foot toward "R 2")
3. Right hinge stance (Place the both fists at the right waist and fists put together up and down)

#### Thirteenth Action;

1. Execute simultaneously side kick with left foot and fist and step forward
2. Take left forward bending posture toward "R2"

3. Execute right elbow strike to the left palm

#### Fourteenth Action;

1. Draw in the left foot to the right foot and take right foot step forward to "L-2"
2. Take left backward bending posture
3. Keumkang body blocking (Execute simultaneously high block with left outer wrist and middle point block with right inner wrist)

15



17



16



## 제15동작

1. 제자리
2. 서기 그대로
3. 당기고 턱치기

## 제16동작

1. 제자리
2. 서기 그대로
3. 오른 주먹 옆치르기

## 제17동작

1. 오른발 들어 옮겨
2. (원)하다리 서기(“다2” 방향)
3. 원 둘찌귀

## 제18동작

1. 오른발 옆차고 내 딛어
2. 오른 앞굽이 (“다2” 방향)
3. 원 팔굽 표적치기

## 제19동작

1. 오른발 끌어 원발에 붙이고 “원”  
방향으로 나가
2. 오른 뒷굽이
3. 손날 몸통막기

## 제20동작

1. 오른발이 한걸음 나가
2. 오른 앞굽이
3. 찌르기

## Fifteenth Action;

1. Similar posture as Action No  
14-1

2. Similar posture as Action No  
14-2

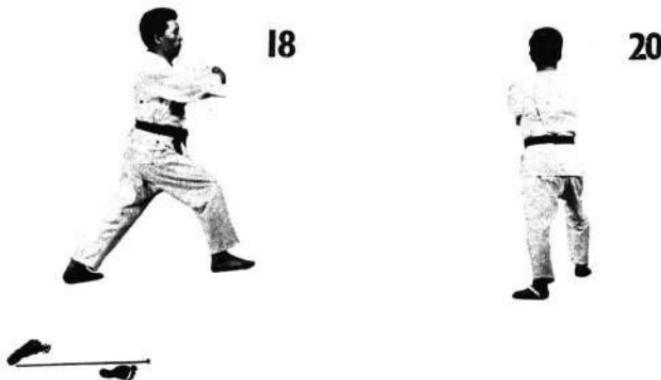
3. Pull the right fist to the left  
shoulder and execute a jaw-  
punch with the left fist

## Sixteenth Action;

1. Similar posture as Action No  
14-1

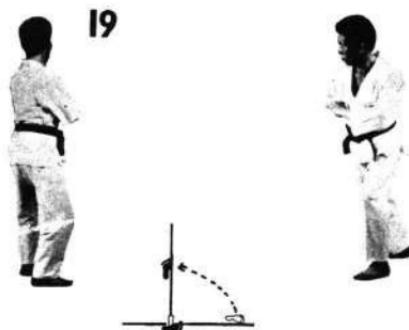
2. Similar posture as Action No  
14-2

3. Execute a punch on side of  
the body with right fist



18

20



19

**Seventeenth Action;**

1. Be ready for side kick with right foot and keep left foot still

2. Left crane stance toward "L-2"

3. Place both fists at the left waist and the right fist on the left fist

**Eighteenth Action;**

1. Execute side kick with the right foot fist and step forward

2. Take right forward bending stance toward "R-2"

3. Stretch the left elbow and strike the right palm

**Nineteenth Action;**

1. Draw the right foot to left foot and step forward to "B"
2. Take right backward bending stance

3. Execute middle point block with left knife hand

**Twentieth Action;**

1. Take a right foot step forward
2. Take a right forward bending stance
3. Execute a downward block

with the left palm-heel and rights pear hand thrust. The back of left hand comes under the right elbow.



21



23



22



24

#### 제21동작

1. 몸돌려 손목 밑으로 빼기하고 오른발 축 몸을 원쪽으로 돌리며 (360도) 원발 (“나” 방으로 옮겨
2. 오른 뒷굽이
3. 원 등주먹 얼굴 바깥치기.

#### 제22동작

1. 오른발이 한걸음 나가
2. 오른 앞굽이
3. 몸통 반대 지르기 —기합—

#### 제23동작

1. 오른발 축 몸 원편으로 돌리며 원발 “다1” 방향으로 옮겨
2. 원 앞굽이
3. 가 위막기

#### 제24동작

1. 오른발 앞차고 내 딛어
2. 오른 앞굽이
3. 몸통 두번 지르기

#### 제25동작

1. 원발 축으로 몸 오른편으로 돌리며 오른발 “라1” 방향으로 옮겨
2. 오른 앞굽이
3. 가위막기

#### Twenty-first Action:

1. Turn around with pulling out the wrist  $360^{\circ}$  toward “F” and step forward
2. Take right backward bending stance
3. Execute an outer strike with head side of left fist

#### Twenty-second Action:

1. Take right foot step forward
2. Take right forward bending posture stance
3. Execute an opposite middle punch with the right fist and “YELL”



**Twenty-third Action;**

1. Rotating on the right foot pivot toward "R-1" and step forward
2. Take left forward bending stance
3. Execute simultaneously low block with the left wrist and a middle block with right wrist

**Twenty-fourth Action;**

1. Execute front kick with right foot and step forward R-1
2. Take right forward bending posture stance
3. Execute double punch on the

middle point with right and left fist

3. Execute double punch on the middle point with right and left fist

**Twenty-fifth Action;**

1. Rotating on the left foot pivot toward right and move right foot toward "L"
2. Take right forward bending posture stance
3. Execute simultaneously low block with right wrist and middle block with left wrist

27



26



#### 26동작

1. 원발 앞차고 내 딛어
2. 원 앞굽이
3. 몸통 두번 치르기

#### 제27동작

"그만" 원발 끌어 준비 자세로

Twenty-sixth Action;

1. Execute front kick with left foot and step forward
2. Take left forward bending posture stance
3. Execute double punch on middle point with left and right hand.

Twenty-seventh Action

Geuman: Draw left foot and take ready stance

## ■ 學校跆拳道巡禮

# 全校生이 跆拳道 修練

풍생중학교의

사범 강선장

이승수교장



강선장사범



경기도 성남시에 자리잡고 있는 풍생중학교에 태권도의 기암소리가 울려 퍼지기 시작한 것은 8개월 전인 4월부터이다. 지금은 완전한 태권도 학교로서의 면모를 갖추어서 1,200명 전교생이 2급의 실력을 고루 갖추어 있고 유단자 25명을 배출했다. 운동장 끝곳에 50여개의 주먹단련대와 각교실에는 뜻말밑에 깨끗이 정돈된 도복들이 사방으로 걸려 있어 업숙한 분위기 마쳐 감돈다. 이 학교를 찾는 사람이라면 누구나 느낄 것이지만 교문을 들어서기가 바쁘게『태권』하고 경례하는 학생들의 구호소리가 가슴을 뭉클하게 한다.

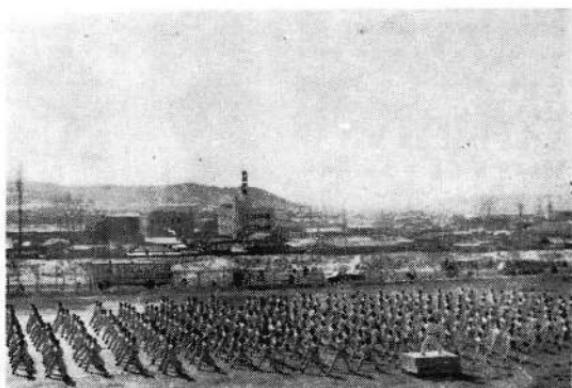
많은 시범과 시합을 보았기 때문에 학생들의 수면을 구태어 보고 싶지 않았지만 어쩐지 보고싶은 충동에 강선장사범께 부탁했더니 지금은 수업시간이라 곤란하지만 교장선생님께 이야기 해보자고 한다.

全校生 1,200명이 2급 이상의 실력을 고루 갖추고 있고, 유단자 25명을 배출한 풍생중학교에는 교직원 전원의 태권도 수련까지 계획하고 있다.

방송실에서 『전교생 도복 착용하고 운동장 집합!』 소리가 스피커에서 멀어 지면서부터 운동할 수 있는 상태까지 집합시간이 5분 46초이다. 어린 중학생들이지만 정신무장이 잘된 군인들을 놓가할 정도이다. 국기에 대하여 경례와 동시에 『나는 자랑스러운 태극기 앞에 조국과 민족의 무궁한 발전을 위하여 몸과 마음을 바칠 것을 굳게 다짐합니다.』 10월유신과 새마을정신이 여기서 울어 나오듯 싶다. 간단한 수련이 끝나고 한 학생에게 무엇때문에 태권도를 하느냐고 물었더니 『국가가 우리 태권도인을 필요로 할 때 서슴치 않고 앞장 설 수 있는 사람이 되기 위해서입니다.』라고 대답한다

01 승수교장선생님은,『태권도를 교기로. 매하게된 동기는 학교의 어의치 않는 재정 사정에 부합되고 학생전체가 참여하여 협동정신을 심어 줄 수 있는데 제일 적합한 운동이라고 생각 했고 무도의 정신으로 교육을 시켜보면 어떨까 하는 마음에서 실시했던 것이 상상으로 몸과 마음과 정신이 잘 부합되어 학생들의 교육에 100% 효과가 있으며 갈수록 인격이 도야되고

【p. 70에 계속】



# 스포츠·맞사지와 急所應急處置法

## Sports Massage and First-Aid Treatment of Vital Spots

- ▷……運動과 맞사아지는 阴陽파 같은 것임으로 태권도 선수……▷
- ▷……수에게도 맞사아지는 필수불가결한 요소다. 스포츠……▷
- ▷……맞사아지의 효과는 피부를 손가락으로 압박함으로서……▷
- ▷……혈액이나 임파의 순환이 원만하며 신진대사가 좋아지게……▷
- ▷……고 筋力, 持久力, 柔軟性, 순발력 속도등이 育成되는……▷
- ▷……데…………▷

崔泰鎮  
(崔스포츠·맞사지·동)

### □ 스포츠맞사지란?

元來 스포츠는 心身의 힘을 極度로 發揮하여 빠르고 強한 忍耐力を 다투는 運動이므로 最高度의 能力を 發揮해서 勝利하기 위한 練習을 되풀이 하는 것이다.

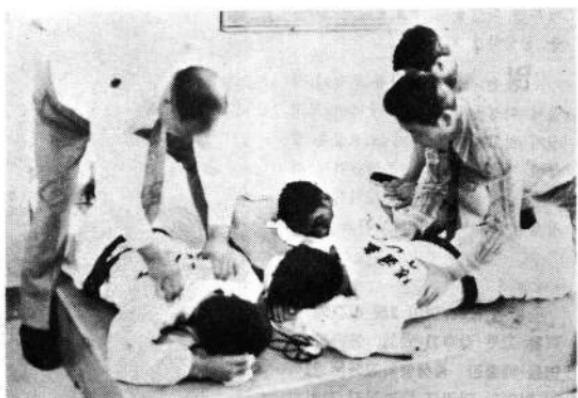
運動과 맞사는 阴陽파 같은 것 이므로 跆拳道選手에게도 맞사는 必須不可缺한 要素임에 틀림이 없 는 것이다.

맞사지란 人類가 未開北代에서 體係의 인 治療法은 存在하지 않았지만 아픔을 느끼고 筋肉이 굳어지는 感을 느낄 때 아무런 醫學의 인 知識이 없어도 그 部分을 누르고 문지르는 行爲를 했고 現在도 우리周圍에서 많이 볼 수 있는 것이다. 이것은 一種의 人間本能의 行爲로서 널리 행하여 지고 있는 것이다. 即, 例를 들면 우리가 추운 겨울 날 아침에 손이 시리고 굳어울 때 우리들은自身도 모르는 사이에 양손을 부비며 摩擦熱을 發生시켜 손을 녹히는 때가 많이 있다. 이는 손가락 끝에 조그마한 筋肉을 통하

는 가느다란 神經이 주워 때문에 血液循環이 圓滑하지 못하고 그 機能이 둘째져 筋肉이 自律의 으로 움직이지를 않는 原因 때문이다. 이러할 때, 우리들은 양손을 부비며 이때 생긴 摩擦熱로 인해 血液循環이 잘 되고 근육의 움직임도 圓滑해 진다. 그러면 跆拳道選手의 경우를 一例로 들면 태권도 선수 역시 重量을 調節하는 競技이므로 重量을 過大하게 빼는 選手는 腹筋

이 갑자기 단단해 지면서 아플 때가 있다. 이를 옛말에 『쥐가 난다』고 한다. 이러할 때 우리들은 腹筋을 잡고 누르며, 근육을 문질러 끌어주면 一定時間後에 단단해 졌던 근육이 풀어지고 原狀復歸하는 것을 많이 보았을 것이다.

스포츠 맞사지의 效果은 皮膚를 손가락으로 壓迫하므로서 血液이나 淋巴의 循環이 圓滿하며 新陳代謝도 좋아지고 症狀의 原因이 되고



있는 老廢物도 除去하여 營養分과 酸素供給도 잘 되어 身體의 여러 가지 組織 特히 筋肉과 神經系는 새로운 힘을 주고 筋肉의 疲勞를 除去하여 運動神經을 높히며 活發하게 筋肉이 運動할 수 있도록 하는 것이다.

스포츠 막사—지로 育成되는 要素는 筋力, 持久力, 柔軟性瞬發力速度等이다.

스포츠 막사—지의 語源은 불란서 말이다. 오늘 날까지 유럽에서 發達하였다. 유럽의 스포츠 막사지式과 東洋의 스포츠 막사지의 差異點이 있을 것으로 보며, 特히 우리 韓國 사람의 體質에 맞도록 研究하여 본 結果 유럽의 사람들은 成長過程과 우리 東洋 사람의 成長過程이 다르므로 差異가 있다고 본다. 유럽 사람은 肉食으로 成長하나 東洋은 荚食으로 脂肪性이 源泉이 되

어 있는 것과 脂肪質 過多에 따라 다르므로 스포츠 막사지에서도 유럽式과 우리 韓國式의 막사—지에서 強함과 弱함의 差異가 있다.

스포츠 막사—지가 일반 스포츠에 많이 使用되고 있는 術技를 分類해 보면

1. 스팀 式 스포츠 막사—지
2. 독일 式 스포츠 막사—지
3. 폴란드 式 스포츠 막사—지 등

이 있다.

그러나 어느 막사—지라도 大同小異 하며 特別한 差異를 찾아 볼 수가 없다. 特色이 있다면,

1. 스팀式은 두드리는 것을 주로하고
2. 독일式은 두드리는 것보다 문지르는 것을 주로 한다.
3. 폴란드式은 위의 두 방식을 綜合한 것이다.

스포츠 막사—지를 하는 時機,

#### 1. 競技前 스포츠 막사—지.

#### 2. 競技中 스포츠 막사—지.

#### 3. 競技後 스포츠 막사—지.

#### 4. 中間日 스포츠 막사—지.

이렇게 4가지로 分類할 수 있다. 跆拳道選手에게는 速度와 瞬發力과 柔軟性, 持久力이 必要하며 筋肉의 要素는 腹肌, 胸肌, 대전근, 背部근, 전완근, 총지신근이 重要한 筋肉이다.

#### 1. 競技前 스포츠 막사—지

몸 全體를 손바닥 또는 손등으로 弱하게 문지르며, 몸에 熱이 날 때 까지 繼續하면 血液循環이 잘되고 氣分이 상쾌해진다.

跆拳道 경기에 主動作 筋肉과 關節의 막사—지를 약하게 하며 基本手技의 여러 가지 手法을 利用하여 근육과 관절의 細部까지 막사—지를 하면 좋다.

手技는 弱하게 문지르며 비비고 훈드는 등 짧은 時間에 행하며, 문지른다. 단, 두드리는 것은 근육의 疲勞를 줄으로 禁物이다.

#### 2. 競技中 스포츠 막사—지

競技中 짧은 時間을 利用하는 막사지며 경기 중에 腹筋이나 또는 타박상으로 인한 急性으로 오는 근육의 피로를 除去하는 것이 目的이며 그 急所만을 부드럽게 빠르게 손바닥으로 문지르며 막사지를 해 주면 效果가 크다.

#### 3. 競技後 스포츠 막사—지

경기 후는 가볍게 목욕을 하는 등 경한 疲勞를 除去하는 全身 막사지를 한다. 단, 強하게 하면 그 다음 날 試合에 疲勞가 오므로 오히려 試合에 지장을 招來하는 결과가 된다.

#### 4. 中間日 스포츠 막사—지

競技中에 心身의 긴장을 풀고 全身의 疲勞를 除去 또는 잠시 동안 휴식하는 데서 오는 脂肪性 過多를 除去하는 뜻으로 행한다. 물론 全

사진은 시합전 스포츠 막사아지 광경. 제1회 세계 태권도 선수권대회 당시의 中國팀 코치와 함께 筆者가 활약하고 있다.



身 맷사지가 좋으며 특히 自己가 專門으로 하는 競技의 主動作筋肉과 主動作 關節에 가벼운 外傷등 아픔이 일어나지 않게 自己가 自己를 맷사지 하면 좋다.

## □急所應急處治法

### A. 겨루기중 頭面을 맞아서 넘어졌을때

1) 우선 넘어져 있는 選手를 바로 눕혀 가지고 뇌진탕의 與否를 確認한다.

2) 選手의 頭部를 뒤로 가볍게 조금 제치는 듯하게 눕혀 눈을 열어 본다.

3) 눈동자로서 가릴 수 있으며 가벼운 衝擊을 받았다고 認定될 시에는 우선 護具를 풀어주고 한 사람은 머리 위쪽에 앉아서 엄지 손가락은 눈옆 약 1cm 되는 곳의 꼭점을 누르고 3, 4, 5번으로서 머리뒤 중앙점에서 좌우 1cm되는 곳의 연수점을 자연스럽게 呼吸을 맞춰가며 垂直으로 천천히 눌러 아픔을 느낄 정도가 되면 停止 했다가 천천히 놓는 것을 反復 한다.

4) 제법 심한 衝擊으로 팔, 다리가 力痙攣을 일으키는 수도 있으므로 이때는 위와 같은 方法으로 救急을 하며 제3자가 손과 발을 맷사지와 同時에 구부렸다 펴다해 준다.

5) 만일 選手가 뇌진탕으로 認定이 되었을 때는 위와 같은 姿勢로 選手를 혼들거나 일으키지 말고 들것이나 安定시키는 姿勢로 迅速히 綜合病院으로 옮겨야 한다.

(跆拳道試合은 技術을 研磨한 選手이므로 創設된 이래 13년간 競技場을 지켜보아온 筆者로서는 뇌

→급소를 맞고 다운되었을때 위로부터 응급치료와 의사를 부른다.  
들고나가는 자세등이다.



전장으로 不詳事が 난例는 볼수 없었음을 記述하고 싶다.)

#### B. 복직근(명치급소)를 맞았을때

競技中 복직근(명치)를 맞아서 넘어졌을 때選手는 명치급소를 강고 몸姿势가 앞으로 꾸부리며 呼吸이 不自由스러워지고 심할 경우에 는 세우같이 꼬부라지며 앞으로 넘어지는 수가 있다.

1) 선수를 바른자세로 - 눕혀가지고 (세우처럼 꼬부라진 선수를 바로 눕히려면 아픔으로 인해 바로 눕지 못하므로 대전근을 춘바닥으

로 가볍게 쳐서 받을 퍼게 한다.

2) 우선 護具를 벗긴 다음 시술자는 그選手의 배 위에 유타선 자세로 양손을 수정으로 복직근 상단에서부터 심장이 가까운 部分을 呼吸에 맞춰가며 아래에서 위로 人工呼吸을 시켜준다.

3) 선수가 어느程度 呼吸機能이 原狀復歸가 되었다고 認定이 될시에는 일으켜서 앉은 姿勢로하여 선수의 등뒤에서 척추제 7, 8번 사이에 무릎을 대고 양손을 선수겨드랑이 안으로 집어 넣어 뒤로 제쳤다

앞으로 구부렸다하는 人工呼吸을 시킨다.

4) 만일 선수가 명치를 맞아서 넘어졌을 때는 立體姿勢를 해 가지고 무리하게 등을 두드리거나 뒤로 제치는 쇠으로 하면 선수에게 不詳事が 생길 우려성이 많으므로 절대 禁物이다.

5) 인공호흡이 끝나고 선수가 정신이 들면 복직근을 춘바닥으로 가볍게 맷사지를 해주므로 회복이 될 셈 빠르다.

『次號에 계속 맷사지 實習』

## Photo Topics

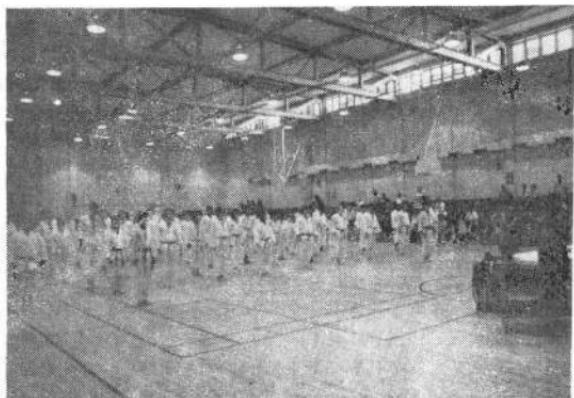


괌섬의 한국 사범들  
지동주 6단과 김정규 3단

常夏의 섬, 南太平洋의 괌섬에도 한국의 태권도가 日本의 가라데를 누르고 태권도 인구를 늘리고 있다.

한국의 지동주 사범(6단) 및 김정규 사범(3단)이 바로 괌태권도 보급의 주역들.

사진은 괌에서 8개의 도장을 경영 400명의 태권도 수련생을 거느리는 이들 사범들의 심사 광경(上) 및 괌 태권도 협회 임원들(下).



# 跆拳道를 위한 體力強化

柳 根 碩

(理學博士·漢陽大學校體育大學長)

앞서 말한 바와 같이 強度·時間·頻度의 適正度는 體力要素 強化에 重要한 것으로 訓練處方에 반드시 갖추어야 할 要素들이다. 獨逸의 스포츠科學者인 헤팅거(Hettinger)는 最大筋力의 40~50%의 힘을 쓰게 하는 強度이면, 筋肉이 계속하여 收縮하는 時間을 45~60秒를 가져야 訓練의 效果를 얻는다고 主張하고 있다. 다시 말하면, 最大筋力(이를테면 힘을 다해서 90kg을 겨우 들어올렸다면, 그것이 最大筋力이 된다.)이 90kg이라고 한다면 그 最大筋力의 40~50%는 45~60kg가 되고 이 무게가 되는 重量을 強度로 해서 들어올릴 때, 들어올려서 곧 내리는 것이 아니라 60~70%秒 가량 들고, 서 있어야 效果가 크다는 이야기가 된다.

이와 같은 強度가 커지면 커질수록 筋肉持續收縮 時間은 짧아도 좋다. 即最大筋力의 60~70%인 境遇에는 時間이 18~30秒 程度로 足하고, 80~90%가 되면 不過 12~18秒로 滿足하여, 100%(即, 겨우 한번 들을 수 있는 程度의 무게)를 듣다고 한다면 6~10秒로 足하다. 그런데 여기서 注意할 點은 어떠한

運動을 하면, 어떠한 筋肉이 發達하고, 그 筋肉이 움직일 때는 어떠한 姿勢에서, 앞서 말한 時間 만큼 동을 지속하느냐 하는 것을 알아야 한다. 이러한 點을 알기에는 많은 知識을 갖추어야 하므로, 訓練處方를 만들 때는 專門家와 議論하는 것이 重要하다. 一線에서 體力強化를 한다고, 訓練을 하고 있는 것을 보면, 거이가 영통한 것을 하고 있는 것을 보게 되므로 특히 이 點을 일러두고 싶다.

그런데 筋力を 強化하는 方法이 또 다른 方法의 하나는 靜的訓練이라는 것이다. 이 方法은 人體의 關節을 굽혔다 펴다 하지 않고, 뱉친 姿勢로 운동하는 方法이다. 다시 말하면 運動具를 固定시켜 놓고 거기다 힘을 쓰도록 한다. 예를 들면 말뚝을 박아 놓고 거기에 줄을 맸다고 한다면, 이 줄을 당기는 운동을 하거나, 또 기둥을 민다든가 하는 따위가 靜的訓練法이다.

이때 作用筋은 힘을 쓰게되나 결코 양은 조금도 變化가 없이, 運動이 이루어지게 된다. 그래서 靜的訓練이란 이름이 붙게 되었다(결코 양이 그대로 있으니까……).

A  
Study of  
Developing  
Physical  
Strength  
for  
Tae Kwon Do

이러한 方法도, 앞서 말한 바와 같이 最大筋力의 몇 %를 強度로 하느냐 하는 데 따라서 持續時間은決定짓게 되고, 強度와 時間의 關係는 앞의 것과 같다. 이것을 알기 쉽게 表로 표시하면 다음과 같다.  
(圓式参照)

그러나, 위에 말한 動的訓練方法이나, 靜的訓練方法의 어느 쪽이든 간에 每日 訓練하는 것이 筋力增強에는 第一 좋은 方法이 된다. 그러나, 試合의 <씨즌>이 되면은 技術과 作戰練習으로 時間을 많이 뺏기는 데에, 實際로 筋力增強의 訓練을 소홀하게 하는 수가 많다. 이럴 때는 每日 筋力訓練을 할 수 있게 되므로 1週日에 3回程度는 하도록 努力해야 한다. 왜냐하면, 5日에 1回式 訓練을 하면 每日 한데 比해서 半이增加되고, 2週에 1回 訓練을 하면은 하나마나하고 效果는 아무 것도 없게 된다.

특히 일러 두고 싶은 것은, 많은 指導者들이 冬節에 基礎體力訓練을 시켜 놓고, 試合期가 되면은 技術만을 練習시키는 데, 이것은 잘 못 된 方法이다. 그 理由로서, 筋力이나, 體力要素는 한번 공을 들

여 強化해 놓으면, 그것이 마치 積金이나 定期預金을 한 것 같이 그대로 있는 것이 아니라, 둑에 물을 담아 놓은 것 같아서, 時間이 갈수록 증발해서 없어지는 것이다. 그러므로, 언제나 물을 빠다 넣듯이, 訓練을 해서 筋力を 恒常 체워 줘야 한다는 것을 잊어서는 아니 된다.

〈圖表〉

트레닝의 強度 (最大筋力에 對한 %)	트레닝에 필요한 시간 (筋收縮持續時間, 秒)	
	最 低 限 界	適 正 限 界
40 ~ 60	15~50	45~60
60 ~ 70	6 ~10	18~30
80 ~ 90	4 ~ 6	12~18
100	2 ~ 3	6 ~10

### 3. 筋力訓練과 年齢

筋力を 增強한다는 것은 年齢이 많거나 적거나 効驗을 갖게 되지만 年齢에 따라서, 그 效果率은 많은 差異를 갖는다. 男子는 20歲 前後가 제일 筋力增强訓練의 効驗이 크고, 女子에서도 마찬가지라 하겠다. 그러나, 男女를 莫論하고 15歲 前後부터 筋力의 訓練이 効力を 보이나 女子의 增加率은 男子에 比하면 微微한 것으로 半以下도 미치지 못한다. 그 原因은 男性호몬과 女性호몬의 差異에서 오는 것이라고 믿고 있으며, 女子에게도 男性호몬을 注射하면 效果를 볼 수 있으나, 副作用이 있어 피하고 있다.

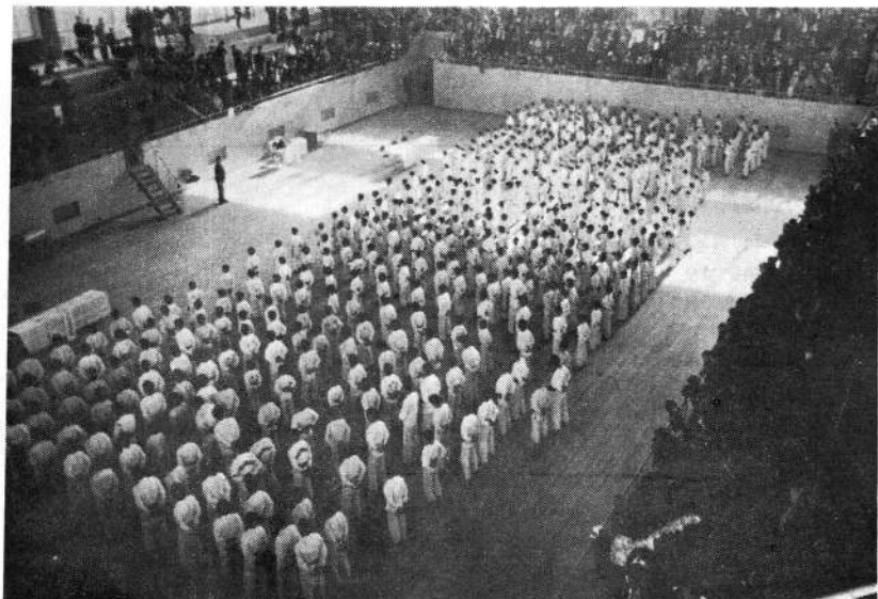
男子의 힘이 最強으로 될 수 있는 筋力 訓練 可能性은 22歲~25歲라고 學者들은 믿고 있고, 30歲가 가까워지면은 訓練의 效果도 조금 쇠지기 始作한다고 한다.

그러나, 40~50歲가 넘어도 젊은 사람이 効驗을 얻는 것보다는 못하다 할지라도 筋力이 불어나는 것은 들림 없는 事實이다. 大體로 젊은 이가 10이 增強된다면 이들은 5가 불어난다는 것이 定說이다.

다음 號에는 〈스피드〉에 驕한 이야기와, speed를 向上시키는 訓練法을 紹介하기로 하겠다.



## 昇段 審查 合格者



1973年 5月 10日 以後

▲ 第53回 73. 5. 13 <初段>

31689 서정호	31690 임성호	31691 黃金出	31737 안봉철	31738 이우라	31739 朴炳山
13692 李判根	31693 윤영철	31694 김종일	31740 魯安植	31741 李明洙	31742 元周찬
31695 金萬淳	31696 이석원	31697 林基榮	31743 李相龍	31744 洪淳哲	31745 朴時炳
31698 문상육	31699 嚴泰勳	31700 趙星哲	31746 文鍾澈	31747 池昌燮	31748 劉松昱
31701 李南洙	31702 申面植	31703 梁承五	31749 李福洙	31750 宋珍根	31751 金成진
31704 任國植	31705 이윤영	31706 梁東一	31752 林閔石	31753 陣達講	31754 서정주
31707 韓相貴	31708 金東春	31709 박명순	31755 장운성	31756 崔聖吳	31757 池正晚
31710 김경수	31711 李在亨	31712 朴先沃	31758 李昌培	31759 金慶柱	31760 尹玉相
31713 金容鎮	31714 韓東均	31715 劉永敏	31761 崔賢	31762 金文昊	31763 申東郁
31716 김금석	31717 낭창구	31718 嚴基鎮	31764 金光善	31765 烏永根	31766 金吉虎
31719 전삼덕	31720 李在鴻	31721 金尚文	31767 최세천	31768 李正根	31769 權在碩
31722 손종철	31723 배영수	31724 金台衡	31770 表大石	31771 함상원	31772 李錄熙
31725 강봉식	31726 金炳國	31727 金喜男	31773 卓雙勇	31774 김동원	31775 金在官
31728 이종관	31729 장봉찬	31730 李榮儀	31776 李鍾官	31777 朴殷洙	31778 金在吉
31731 강신철	31732 李澤春	31733 徐一碩	31779 李載漢	31780 梁光玉	31781 洪益鍾
31734 吳明燮	31735 趙頌	31736 陳載善	31782 文基科	31783 崔珍珍	31784 文德永
			31785 盧興植	31786 崔根洙	31787 계기봉
			31788 元鍾勳	31789 허양육	31790 白基春
			31791 이운주	31792 蔡熙甲	31793 金普永
			31794 朴鍾賢	31795 이윤천	31796 千國煥

31797	홍성원	31798	朴奭準	31799	박성권	31891	이두홍	31892	심영길	31893	최명희
31800	李秉寬	31801	김영환	31802	金榮俊	31894	정시목	31895	김형석	31896	趙鉉善
31803	이형구	31804	朴鍾連	31805	金一培	31897	李載永				
31806	崔炳容	31807	吳白虎	31808	高炳奎	31898	Robert A Frymire				
31809	梁完承	31810	宋純煥	31811	金允圭		육사				
31812	이천승	31813	金承出	31814	오재도	31899	朴壽培	31900	劉英根	31901	李三龍
31815	金炅燮	31816	成聖五	31817	林永善	31902	李炳	31903	裴鎭燮	31904	申壯均
31818	林運植	31819	노재석	31820	金丙柱	31905	金顯錫	31906	高昌富	31907	具甲文
31821	李萬萬	31822	李柱泡	31823	洪順善	31908	崔文圭	31909	金德坤	31910	金泳萬
31824	李漫坤	31825	李炳洙	31826	徐炳漢	31911	徐丙日	31912	李鍾翼	31913	金星哲
31827	裴有天	31828	趙漢正	31829	金正煥	31914	金鍾英	31915	權行勤	31916	金有千
31830	鄭星天	31831	田敬潤	31832	朴正熙	31917	洪仁浩	31918	鄭然秀	31919	韓在浩
31833	曹成煥	31834	鄭淳鍾	31835	朴亨一	31920	孔承九	31921	趙潤基	31922	李相河
31836	이봉영	31837	金毅蕙	31838	정형복		▲ 경북 73. 5. 20				
31839	崔光哲	31840	黃永晚	31841	崔德俊	31923	金演澤	31924	梁泰煥	31925	李贊炯
31842	이정규	31843	南春浩	31844	金斗洙	31926	金禹澈	31927	姜儀德	31918	金光龍
31845	韓慶學	31846	정순덕	31847	呂相美	31929	안종식	31930	寒義樹	31931	안해영
31848	姜仁子	31849	成眞姬	31850	崔鍾淑	31932	정규복	19333	안병도	31934	김영완
31851	金恩柱	31852	崔允澈	31853	최종숙	31935	卞明煥	31936	許泰烈	31937	朴永斌
31854	Raymond Charles Smith					31938	송용득	31939	崔明煥	31940	金昌漢
31855	Daniel Sappinton					31941	朴鋼鎬	31942	朴男秀	31943	金蕙泰
31856	Bozarth6 Forrest E					31944	李承洨	31945	車容鎬	31946	조봉현
31857	Robert & Palermo					31947	金炳駒	31948	崔榮成	31949	盧炳周
31858	Charles D. Brahep					31950	조성국	31951	徐源百	31952	朴正春
31859	Albert H. Williams					31953	裴永泰	31954	朴淳	31955	鄭尚和
31860	Michael Scott Caquat					31956	金龍高	31957	金辛國	31958	崔東烈
31861	Alcares, garg Thomas					31959	盧炳來	31960	李元泰	31961	李京相
31862	George Ris In					31962	白相大	31963	金龍海	31964	金炳春
31863	William John Cook Fester					31965	金相旬	31966	金子運	31967	권석일
31864	閔慶植	31865	金宗完	31866	申相來	31968	李成雨	31969	姜濟	31970	金載弼
31867	成亨澤	31868	유세근	31869	朴承雲	31971	金鎮佑	31972	畢永生	31973	王啓昇
31870	Watanabe Daidm.					31974	周景國	31975	高東賢	31976	朴成九
31871	Loomis Gregory					31977	柳洛勛	31978	李成圭	31979	權永浩
31872	Dohn D' Wilson					31980	孫炳天	31981	姜榮植	31982	鄭壽元
31873	崔甲千					31983	鄭錫文	31984	曹圭泓	31985	徐正道
<b>경기 평택</b>											
31874	김봉선	31875	崔泰泳	31876	鄭寅植	31989	梁富益	31990	마이클·일워드		
31877	韓昌煥	31878	鄭基喆	31879	朴賀涉	31991	裴鎭英	31992	朴正協	31993	장명수
31880	趙容讚	31881	李喜福	31882	尹廣鎬	31994	손원성	31995	박진복	31996	홍봉순
31883	柳和馨	31884	高光雲	31885	韓寬玉	31997	박순우	31998	崔大淵	31999	金在熙
31886	朴起完	31887	배기석			32000	조용태	32001	조규규	32002	李仁世
<b>충남</b>											
31888	金孝鎮	31889	朴元錫	31890	朴仁浩	32003	朴炳和	32004	조용수	32005	金漢基
						32006	陳相原	32007	권영훈	32008	이기재

32009 鄭載煥	32010 STEPHEN JOE		32172 權五奎	32173 金漢基	32174 李仁浩
32011 LOYEE SHEUNG			32175 李鎮漢	32176 李秉烈	32177 李有斗
32012 鄭基洛	32013 李隆茂		▲ 全 北 (1973. 7. 1)		
▲ 춘 남 (1973. 6. 6)			32178 柳桂根	32179 白鎬鉉	32180 李興濬
32014 JOSEPH NIZIBIAN			32181 蘇奉鉉	32182 양문기	32183 최열우
32015 RICHARD D A. RALPH			32184 朱亨權		
32016 RICHARD WAYNE BRIT			32185 Charles W. Beach		
32017 TEP, G. PATTS			32186 Larry a Markwenas		
32018 김성환	32019 김동업	32020 김영배	32187沈仁澤	32188 金東旭	32189 張貴善
32021 金基龍	32022 吳京根	32023 朴尚雲	32190 黃英周	32191 張玄玉	32192 尹永甲
32024 南炳熙	32025 南相奎	32026 李元勳	32193 李德植	32194 李京宰	32195 李錫基
32027 李恒九	32028 김기상	32029 서종운	32196 조명찬	32197 李鍾奐	32198 김문식
32030 강태식	32031 김기서	32032 曹聖龍	32199 유영식	32200 유진선	32201 김성철
32033 황동권	32034 朴贊泳	32035 李恒培	32202 조용화	32203 오재관	32204 김용대
32036 朴成鎮			32205 이상만	32206 김영운	32207 金林昊
▲ 江 原 (1973. 6. 8)			32208 이시문	32209 임창근	32210 김원경
32095 黃圭鉉	32096 오준환	32097 金鍾坤	32211 이용구	32212 한병권	32213 송민재
32098 高光鑑	32099 김순기	32100 최남일	32214 송기오	32215 한상원	32216 이철영
32101 이용복	32102 金鎭鑑	32103 정병수	32217 장병천	32218 김철환	32219 김충검
32104 강태성	32105 유영고	32106 최광희	32220 김창선	32221 최기식	32222 김경호
32107 金東圭	32108 李東洙	32109 朴勇澈	32223 유파인	32224 김제술	32225 안방우
32110 李尙敦	32111 李炳鈞	32112 안윤기	32226 김기홍	32227 박현철	32228 吳允柱
32113 주금우	32114 박종수		32229 신인복	32230 김충현	32231 박명수
▲ 육 사 (1973. 6. 29)			32232 주광석	32233 박기동	32234 이정규
32115 楊在燮	32116 金榮柱	32117 金先基	32235 SANTO WILLIAM		
32118 조현기	32119 李相吉	32120 韓基煥	32236 SURACE HARRY ARITTIN		
32121 金顯宇	32122 조성열	32123 李承振	▲ 경 기(1973. 7. 6)		
32124 安正寅	32125 河鳳辰	32126 趙啓善	32237 許賢玉	32238 金玉分	32239 원강성
32127 千萬鎬	32128 具仁根	32129 朴賢鎮	32240 金大鉉	32241 이병석	32242 정봉철
32130 朴基鳳	32131 朴甲道	32132 朴安敏	32243 宋忠孝	32244 장영환	32245 우경선
32133 황재찬	32134 鄭宗和	32135 車漢永	32246 MICHAEL C. CROSBY		
32136 田德圭	32137 李善俊	32138 具本榮	32247 DERRER D. GRISHAN		
32139 朴在赫	32140 李明宰	32141 이옥환	32248 HA TCHER DEMIERTR		
32142 尹鍾植	32143 金近泰	32144 吳廣鉉	32249 MC, Intos Z. Jameseh		
32145 林鍾元	32146 印泗鑑	32147 崔善用	32250 全文基	32251 권승찬	32252 신흥법
32148 李榮俊	32149 鄭鍾皓	32150 裴大進	32253 최명수		
32151 金東震	32152 鄭萬和	32153 鄭鍾煥	▲ 전 남 (1973. 7. 6)		
32154 千漢圭	32155 李明勳	32156 吳永植	32254 李康大	32255 朴洪培	32256 주정으
32157 李起睦	32158 裴奉植	32159 安相潤	32257 文成煥	32258 최무송	32259 홍성문
32160 姜在明	32161 張東明	32162 金奉鉉	32260 文仲根	32261 선양호	32262 李奉日
32163 박경현	32164 권영파	32165 최병준	32263 김해당	32264 김영배	32265 鄭成斗
32166 朴泰根	32167 이석준	32168 황재준	32266 함경식	32267 柳貞錫	32268 朴鍾珉
32169 閔庚吉	32170 임동남	32171 朴桓圭	32269 李在星	32270 李銅燮	32271 曹泳律

32272 고광희	32273 朴漢有	32274 金春茲	32295 金鎔煥	32396 정용현	32397 朴鉉煥
32275 高在星	32276 박양배	32277 韓相晚	32298 이항지	32399 박천규	32400 김현령
32278 裴榮根	32279 김병도	32280 박철호	32401崔鍾具	32402 徐漢勇	
32281 박순환	32282 이권현	32283 李景教		▲ 경남 (7. 12)	
32284 김상구	32285 黃信洪	32286 柳亨容	32413 朴明信	32314 金容培	32415 金澤烈
32287 姜鐘勳	32288 장홍용	32289 林尚炫	32416 朴紀鎬	32417 具熙三	32418 유효연
32290 奇京鎬	32291 權容澈	32292 金士鉉	32419 金壯坤	32420 鄭龍煥	32421 김근학
32293 李民皓	32294 구자영	32295 盧京彌	32422 최석태	32423 朴益基	32424 劉相來
32296 손혁근	32297 임평복	32298 金光浩	32425 鄭大植	32426 吳俊尚	32427 제용갑
32299 李東連	32300 林完洙	32301 조광식	32428 李成東	32429 金相根	32430 金鎬淵
32302 고관주	32203 박만수	32304 오승열	32431 孔二錫	32432 李鍾穆	32433 유기언
32305 恪吉晟	32306 吳炳模	32307 曹○五	32434 鄭成龍	32435 黃갑순	
32309 문관수	32309 金鍾柱	32310 한석봉		▲ 中央 (7. 15)	
32311 黃大煥	32312 李萬植	32313 신남식	32436 李在熙	32437 朴海東	32438 玄濟暎
32314 權基成	32315 梁源哲	32316 孔勝鎬	32439 朴憲柱	32440 鄭丙哲	32441 李明源
32317 柳在喆	32318 Astephens Melcher		32442 金財昶	32443 金鍾悟	32444 金學賢
32319 정홍성	32320 金在男	32321 방극송	32445 金鍾倍	32446 金濟甲	32447 朴喜燮
32322 張致皓	32323 김창복	32324 安秉祐	32443 조동국	32449 李光星	32450 趙泰善
32325 장창익	32326 白聖男	32327 박승배	32451 金明奎	32452 崔昌洙	32453 李勝勤
32328 김주빈	32329 전병규	32330 조태일	32454 李仁榮	32455 李根鍾	32456 金基澤
32331 이명호	32332 吳憲輝	32333 田炯培	32757 崔英範	32458 李副烈	32459 李哲熙
32334 金鍾鎬	32335 邢正善	32336 金賈柱	32460 文 浩	32461 吳世勳	32462 임영수
32337 桑承保	32338 吳在澤	32339 신용철	32463 李相皓	32464 朴炳旭	32465 金永皓
32340 국정균	32341 김성국	32342 조희욱	32466 姜恒久	32467 朴賢富	32468 金應烈
32343 李平植	32344 朴顯昱	32345 유재경	32469 李鍾興	32470 高光錫	32471 李長柱
32346 이강재	32347 李君夏	32348 최석주	32472 임승수	32473 宋門鎬	32474 劉恩讚
32349 曺政鉉	32350 崔浣榮	32351 朴海英	32475 李熙鎮	32476 崔湜天	32477 朴章熙
32352 임정일	32353 정정선	32354 金昌承	32478 林元植	32479 朴壽吉	32480 樓五馨
32355 林春景	32356 최경일	32357 安亨燮	32481 宋永默	32482 李春雨	32483 韓炳德
32358 배현팔	32359 박민목	32360 金光範	32484 조명일	32485 金柱成	32486 辛興善
32361 朴在柱	32362 金甲錫	32363 조홍성	32487 朴仁祿	32488 柳在暎	32489 민영춘
32364 강대현	32365 오기주	32366 文貞鎬	32490 鄭明植	32491 張基賢	32492 金允權
32367 文玉出	32368 최종수	32369 주정노	32493 文景鳳	32494 朴晶洙	32495 염정진
32370 김은식			32496 韓奎鎬	32497 趙沫來	32498 孔鎮模
▲ 충남 (7. 8)			32499 李英俊	32500 金鍾寬	32501 朴春河
32371 樸彭遠	32372 조영주	32373 鄭明來	32502 鄭明鎬	32503 尹京河	32504 吳一昊
32374 김동만	32375 李曼鍾	32376 吳乙冰	32505 金憲休	32506 韓忠熙	32507 李仁雲
32377 燭燭雄	32378 朴昌惠	32379 金吉煥	32508 朴敬圭	32509 朴在錫	32510 金光鈴
32380 金永秀	32381 鄭成權	32382卞相厚	32511 金東喜	32512 李建求	32513 陸大澈
32383 윤우승	32384 이명인	32385 金敬福	32514 鄭元喜	32515 金讚衡	32516 金堯皓
32386 나동섭	32387 金大年	32388 정계섭	32517 허진영	32518 安永民	32519 김웅환
32389 金相鳳	32390禹吉濬	32391 이강만	32520 郭泰璣	32521 李永教	32522 任鍾彬
32392 김종의	32393 宋재석	32394 강길성	32523 全鍾淳	32524 姜泰圭	32525 千光烈

32526 金基培	32527 全宇潤	32528 金昌洙	32619 尹鍾憲	32620 柳重錫	32621 원승주			
32529 박종양	32530 姜永保	32531 최병철	32622 이영길	32623 오규진	32624 김만균			
32532 姜泰信	32533 봄남규	32534 鄭春逢	32625 전진녀	32626 이광수	32627 이충사			
32535 전희준	32536 李聖熙	32537 張俊烈	32628 韓弘燮	32626 최원발	32630 鄭順 혁			
32538 姜松遠	32539 金哲煥	32540 李采炯	32631 임영복	32632 심철구	32633 정석영			
32541 鄭德原	32542 안택천	32543 김순태	32634 이복열	32635 김수용	32636 신은식			
32544 崔基榮	32545 吳永植	32546 김영식	32637 김태욱	32638 노동열	32639 최병태			
32547 李在根	32548 吳東植	32549 車明源	32640 김광배	32641 이원환	32642 서계완			
32550 申煥澈	32551 沈載壹	32552 金演斗	32643 위효섭	32644 최대순				
32553 李相佑	32554 尹亨根	32555 朴勇來	32645 Michael D. Bryant					
32556 羅成雄	32557 오영우	32558 孫聖煥	32646 최영호	32647 김일우	32648 김희성			
32559 崔容台	32560 李一成	32561 申祚基	32649 선주순	32650 김태일	32651 조병길			
32562 文南吉	32563 崔成甲	32564 趙英薰	32652 李德洙	32653 Peter Wallace				
32565 朴完洙	32556 黃圭鴻	32567 鄭光燮	32654 이오형	32655 원경구	32656 신동준			
32568 鄭遇權	32569 조석근	32567 李銀淑	32657 신평옥	32658 John E. maldne				
32571 朴熙	32572 정강식	32573 閔丙用	32659 이주영	32660 송해종	32661 배두원			
32574 장창수	32575 박귀영	32576 金聖獻	32662 최영식	32663 이관희	32664 최동선			
32577 許成龍	32578 延基淑	32579 崔英蓮	32665 연구호	32666 김태룡	32667 皮先熙			
32580 李允子	32581 朴錦淑	32582 李英瀾	32668 유태영	32669 송승원	32670 박만희			
32583 宋君子			32671 宗申燮	32672 金根濟	32673 樺炳道			
<b>▲ 中央 (73. 7. 15)</b>								
32584 Whitcomb Mark R.			32674 高千植	32675 김만수				
32585 Marin A. Barrett			<b>▲ 경기 (1973. 7. 17)</b>					
32586 Johnny L. Pressley			32676 장만교	32677 김창규	32678 이상재			
32587 Thomas H. Horton			32679 정용직	32680 李澤相	32681 李彥培			
32588 Clarence T. Freeman Jr			32682 정점희	32683 구재선	32684 강성천			
32589 Gutierrez G. Ricarte			32685 尹文鎮	32686 목춘식	32687 金東浩			
32590 Quezada Eduardo			32688 신상업	32689 尹承基	32690 洪淳喆			
32591 William J. Slaughter			32691 金學文	32692 연규선	32693 朴成烈			
32592 James Jeffrey Curran			32694 黃雲千	32695 함종천	32696 安鑑憲			
32593 백경희	32594 이홍영	32595 盧雲龍	32697 Daniel Strickland		32698 김형상			
32599 Keith Edward Banks			32699 林判洙	32700 康根權	32701 한만희			
32597 James Michael Riede			32702 이서구	32703 박성남	32704 이기종			
32598 최병업	£2599 金鎗錫	32600 金英鍾	32705 李氣瑞	32706 元永善	32707 입장선			
32601 李丁太	32602 mark Bernoit		32708 최종석	32709 조동열	32710 박춘기			
32605 蘇正烈	32606 Jvlio Alberto Camels		32711 이진권	32712 김명준	32713 양성구			
32607 성종현	32608 金建澤	32609 최광일	32714 장재복	32715 Jahn M. Little				
32610 mark Salvage		32612 Tang The Joung	32716 韓元善	32717 延正模	32718 吳炳雄			
32613 Rosqvio mqira		32614 John Weingust	32719 조영식	32720 金榮周	32721 吳永貞			
32615 Johnnie R Davis			32722 金相禹	32723 崔鍾冕	32724 朴弼緒			
<b>▲ 忠北 (73. 7. 16)</b>								
32616 金昌燮	32617 이근태	32618 안광석	32725 文賢吉	32726 한금자	32727 김대웅			
			32728 최희순	32729 최진화	32730 崔原碩			
			32731 李清淵	32732 박영준	32733 孔之澤			
			32734 崔鍾福	32735 李輔允				

▲ 忠 南						
32736 이방희	32737 李東春	32738 이청원	32897 鄭甲煥	32898 梁和善	32899 조수덕	
32739 김환수	32740 구봉충	32741 李鍾玉	32900 김금란	32901 주은주	32902 황보균	
32742 홍성원	32743 노재일	32744 정성운	32903 김영국	32904 김윤덕	32905 김육상	
32745 노재선	32746 유흰철	32747 정태온	32906 김영진	32907 추상곤	32908 석만진	
32748 남상섭	32749 이종태	32750 김기환	32909 한태희	32910 李斗根	32911 선대철	
32751 孫炳泰	32752 조태현	32753 조규종	32912 박영봉	32913 Danny F. Debuttes Jr.		
32754 조익환	32755 임양수	32756 일상화	32914 裴寅漢	32915 李在萬	32916 金成權	
32757 이인기	32758 강만구	32759 강완식	32917 樺道炫	32918 車載漢	32919 최재식	
32760 황석만	32761 양재구	32762 이진태	32920 朴鍾九	32921 朴碩煥	32922 이귀희	
32763 이종승	32764 최덕호	32765 조성우	32923 김도근	32924 김영중	32925 金東植	
32766 장석주	32767 임태석	32768 파우훈	32926 宋均植	32927 최귀자	32928 김영식	
32769 金明在	32770 송기인	32771 김경수	32929 申文浩	32930 秋外植	32931 안병운	
32772 박광순	32773 李在敦	32774 종홍열	32935 朴相泰	32933 柳長秀	32934 郭永勤	
32775 이영선	32776 이은하	32777 임백우	32938 李元燮	32936 金三碩	32937 許順和	
32778 박성하	32779 고용호	32780 金旭明	32941 崔圭明	32939 安鍾亮	32940 尹台宰	
32781 조원중	32782 우병빈	32783 朴昌來	32944 黃鐵性	32942 金炳夏	32943 金鍾三	
32784 장안택	32785 김정섭	32786 한갑수	32947 徐在千	32945 朱丙元	32946 金基洪	
32787 성창모	32788 정해상		32950 金尚憲	32948 許在根	32949 魏承洙	
▲ 경 북			32953 金鍾七	32951 鄭東原	32952 金奉燮	
32789 安洙賢	32790 장복만	32791 金鎬	32956 鄭秉浩	32954 朱泰鎬	32955 金佳顯	
32792 林二圭	32793 임영천	32794 전종배	32959 孫東鉉	32957 南康珠	32958 張善萬	
32795 安仁水	32796 崔憲秀	32797 樸泰默	32962 成一燮	32960 辛今烈	32961 樸泰洪	
▲ 全 南			32965 朴泰永	32963 河德植	32964 成厚慶	
32798 崔允洙	32799 김진철	32800 文日錫	32968 崔賢起	32966 金俊日	32967 衛麟光	
32801 鄭鉉植	32802 蔡貴錫	32803 金昌坤	32971 金龍範	32969禹昌明	32970 金仁淑	
32804 林 松	32805 申鍾洙	32806 김봉파	32974 배영수	32972 朴文浩	32973 이홍석	
32807 鄭東在	32808 白大燮	32809 朴炳周	32977 초창용	32975 이정희	32976 변영범	
32810 朴完盛	32811 李奇東	32812 李基建	32980 이재우	32978 문성태	32979 김영진	
▲ 忠 南			32983 김진억	32981 권영주	32982 조갑재	
32813 김명규	32814 이충우	32815 문길상	▲ 濟 州 (73. 8. 19)	32984 조영복	32985 김성열	
32816 金時煥	32817 金正錫	32818 李瑞九	32990 金奎完	32991 金桂成	32992 殷安性	
32819 印承煥	32820 鄭敬鎬	32821 吳鍾化	32993 吳行善	32994 高吉昭	32995 金淳富	
32822 尹汝勤	32823 鄭光永		32996 許光民	32997 金萬鎬	32998 姜榮根	
▲ 忠 南 (73. 7. 22)			32999 許京瀟	33000 梁泰仲	33001 李東輝	
32824 金榮珏	32825 李相培	32826 朴商哲	33002 李熙福	33003 張達侯	33004 金承萬	
32827 李壽烈	32828 徐廷元	32829 金正煥	33005 金榮道	33006 金東範	33007 李容根	
32830 鄭萬春	32831 徐大錫	32832 金時中	33008 姜基周	33009 玄春植	33010 李奉植	
▲ 釜 山 (73. 8. 19)			33011 高榮珍	33012 李秉根	33013 洪承哲	
32894 朴孝奎	32895 崔南三	32896 조영록	33014 김창식	33015 康京玉		

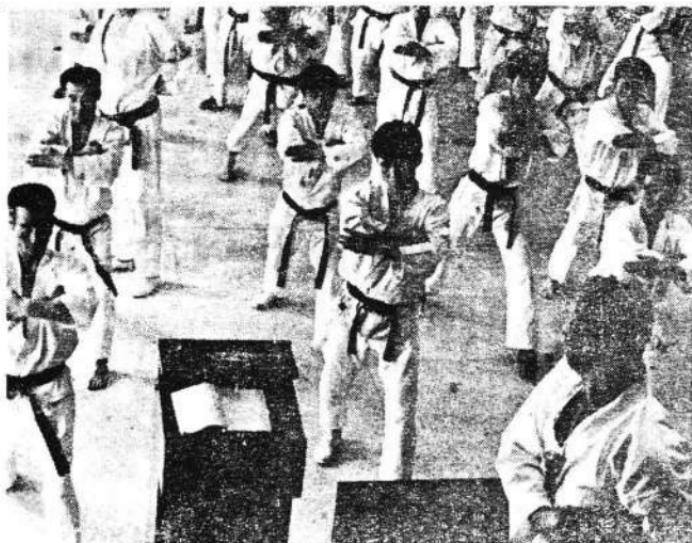
# 第六期 指導者 教育修了者 名單

- ◇ ..... 제6기 태권도 지도자 강습회가 1973년 7월 30일부터 ◇
- ◇ ..... 8월 4일까지 6일간에 걸쳐 1백 30명이 참석한 가운데 ◇
- ◇ ..... 데 태권도의 전당인 국기원에서 성대히 막을 내렸다 ◇
- ◇ ..... 지도자 교육은 태권도 지도층에 있는 4단 이상자 사 ◇
- ◇ ..... 범들의 자질 향상에 중점을 두고 체육이론과 시사문 ◇
- ◇ ..... 제 용어 및 기본 심판규정 구급법 경기규정 및 품세 ◇
- ◇ ..... 등 광범위한 강좌를 실시하고 교육을 마친 수강생들 ◇
- ◇ ..... 은 시범자격증을 획득하기 위한 필기시험을 치루었 ◇
- ◇ ..... 다. 이에 합격자 명단은 아래와 같다. ◇

1046	申允吉	1047	朴弘陽	1048	李甲培	1049	董舜榮	1110	李色雨	1111	崔永哲	1112	崔裕煥	1113	李宗源
1050	金容好	1051	吳鉉承	1052	金南雄	1053	李 塗	1114	崔榮植	1115	孔錫院	1116	文漢鍾	1117	申柱植
1054	田星烈	1055	安龍仁	1056	禹相柱	1057	權寧佑	1118	具弼鎬	1119	鄭興洙	1120	鄭健雄	1121	曹充君
1058	金德振	1059	方東淳	1060	玄鍾泰	1061	安秉勳	1122	劉景運	1123	姜聲吉	1124	金長植	1126	俞炳洪
1067	李成範	1068	安健淳	1069	裴元根	1070	具永椿	1127	李承雨	1128	鄭昌熙	1129	李承憲	1131	金基勇
1071	金弘剛	1072	洪敬萬	1074	林鍾範	1075	李萬述	1132	徐廷寬	1133	崔聖煥	1134	卜顯興	1135	金道喜
1076	羅華連	1079	趙 訓	1080	權五鍾	1081	鄭泰甲	1136	李起東	1138	李文榮	1139	安熙均	1140	盧天弘
1082	李 英	1083	金光一	1084	尹五老	1085	高昌世	1141	徐漢哲	1143	李茂億	1144	金永根	1145	徐成寬
1086	李東敏	1087	今重英	1088	李鍾燮	1089	陳鍾鎬	1146	羅成坤	1147	吳南安	1148	金德男	1149	曹喜鎬
1090	韓聖秀	1091	李京明	1092	金順坤	1093	金滿坤	1151	金泰振	1152	李大炯	1154	李宗學	1155	朴仁坤
1094	朴 云	1095	徐光錫	1096	金定寬	1097	郭柄五	1156	吳明根	1157	李昌晃	1158	金炳圭	1159	金鍾基
1098	金成灝	1099	金昌陽	1100	朴玉植	1101	鄭學亮	1161	千長壽	1162	白錫灝	1163	宋俊永	1164	辛在益
1102	李教植	1103	尹泰云	1104	金龍浩	1105	張福根	1165	黃致炫	1166	李相均	1167	崔政茂	1168	盧吉齊
106	權亨雲	1107	蘇正燮	1108	洪性天	1109	安鍾厚	1169	崔光植	1170	許英男				(110名)



第六期 指導者 教育을 받고  
있는 修講生들



## 第1期 特別練修者 名單

1 崔宗秀	2 姜光淳	3 李壯行	4 李中植	71 韓正欽	72 鄭學謨	73 金永泰	74 林正鎬
5 金偉道	6 洪性武	7 田壬秀	8 高國煥	75 崔大澤	76 陳富九	77 金鍾重	78 李星男
9 高時植	10 朴應用	11 洪性準	12 殷箕杓	79 朴圭哲	80 金龍吉	81 張龍甲	82 崔菊煥
13 柳昌植	14 李奉洙	15 李在田	16 宋寅杰	83 孫漢哲	84 郭炳五	85 姜龍植	87 李康浩
17 郭鎬起	18 朴起陽	19 姜明熙	20 許敬烈	88 盧永烈	89 高成薰	90 孫香盛	91 金昌陽
21 金景洙	22 李榮根	23 朴在洪	24 金應洙	92 金官洙	93 李棟雨	94 蘇昌烈	95 田順九
25 孔敬讚	26 中民洙	27 吳炳千	28 金在和	96 盧永皓	97 朴玉植	98 中桂植	99 李和性
29 黃亨性	30 金興洙	31 邁英一	32 朴相柱	100 金承善	102 鄭光燮	103 李義亨	104 許成柱
33 金南龍	34 朴久英	35 吳 松	37 張淳權	105 金承善	106 李洪基	107 金世林	108 朴聖燦
39 張恩錫	40 崔客準	41 金赫培	42 金鎭鐵	109 鄭浩根	110 李承求	111 李宗鎬	112 姜明喜
43 金鍾洙	44 李連煥	45 丁漢玉	46 洪性厚	114 朴性弘	115 李基豪	116 吳在述	117 金基烈
47 牯景夏	48 姜海鎭	49 方七星	50 成珍煥	118 裴光錫	119 明魯亨	120 禹根赫	121 趙信行
51 金富三	52 林鍾善	53 李奉洙	54 李泰慶	122 李亨燮	123 金炯元	124 郭連圭	125 文承宇
55 池淳德	56 姜大顯	57 李文起	58 柳海榮	126 金張會	127 蔡允植	129 金永洙	130 樂圭完
59 李廣元	60 金英基	61 嚴知榮	62 金德圭	131 崔興鍊	132 李貴水	133 崔承根	134 朴炳皓
63 金正仁	64 盧富貴	65 閔亨根	66 安永基	135 黃仁培			
67 金完會	68 李光炫	69 李文燦	70 柳奉浩				

교내외에서 한번도 사고가 없었다고 한다.

아무리 추운 날씨라도 태권도 정신으로 극복할 방침이며 학생들도 하루빨리 유단자의 실력을 갖는게 소원이란다. 하지만 학교 재정이 여의치 않아 지금까지 사범의 보수를 못주고 11월부터는 학교의 성의를 표하리라 하며 이와같은 좋은 성적은 사범의 피나는 노고와 노력의 덧가라고 힘주어 말한다.

**또** 한 교장선생님은 본인은 물론 교직원 전원이 태권도를 조만간에 수련할 계획이란다. 이 학교에 태권도를 지도하고 있는 강 선장사범은 경희대학교 체육대학을 졸업하고 43회 전국체전부터 지금까지 각종 대회를 우승했으며 해병대 대표선수 생활시는 대통령배를 5연패 시킨 선수의 한 사람으로 꽁꽁 쌓은 경력과 과목형이다. 자기는 조금도 한 일이 있는데 태권도지에 실리게 되어 미안하다고 겸손해 한다. 그 동안 좋은 조건과 생활의 보장이 되는 곳으로 옮기고 싶었지만 모든 후원을 아끼지 않는 교장선생님과 따르는 학생들을 물리칠 수 없었고 참된 태권도인, 국가가 필요로 하는 태권도인을 배출할 때까지 회생 하겠단다. 금번 11월 9일에 실시했던 전국 중·고·대 선수권 대회에서 중등부 페더급에서 우승, 6명이 준준결승까지 진출한 것으로 보아 그 아버지에 그 아들이란 말도 있을성 있다.

지금까지의 공적을 서로 미루는 강사법과 교장선생님의 인격자들 밑에서 배우는 학생들의 장래가 촉망스럽고 이 학교가 더욱 부러워진다.

강 선장사범의 피나는 숨은 노력과, 회생과 힘은 태권도인의 삶을 감이라고 할 수 있었다.

# For Subscribers Abroad

## 「태권도」誌 購讀 希望者에게 알림

해외로 진출하여 태권도를 통해 음으로 양으로 국위를 선양하는 해의 사범 여러분들에게 환사를 보냅니다.

그 동안 본 협회에서 발간하는 「태권도」지를 받아보셨을 줄로 믿습니다.

지금까지는 해외 사범 여러분들에게 송료까지를 본 협회 부담으로 「태권도」지를 무료로 배부했었으니다만, 신년도부터는 협회 방침에 따라 구독을 회망하는 분에게만 배부하게 됐습니다.

이 점을 이해하시고 본 협회 사업에 적극 협조하여 태권도 발전에 더욱 큰 기여있기를 바랍니다.

구독을 회망하는 분은 구독신청서를 작성 송료를 첨부해서 보내주시면 됩니다.

지역별 송료는 다음과 같읍니다.

### 「태권도」지 지역별 송료

〈2월 1일 개정 요금〉

#### 1년분 송료 (4회)

1 지역	720원	2 \$
2 지역	920원	2 \$ 70 ¢
3 지역	1,520원	4 \$ 30 ¢
4 지역	2,120원	6 \$

1 지역 : China, Hong Kong, Macao, Ryukyu, Japan.

2 지역 : Alaska, Burma, Cambodia, Guam, Laos, Malaysia, Vietnam, Philippines, Midway, Singapore, Thailand

3 지역 : Near East Asia, Pakistan, India (except the areas included in 1st, 2nd and 4th zone) Canada, Hawaii, U.S.A. proper, Oceania

4 지역 : Europe, Central America, South America, West Indies, Middle East Asia (Iran, Iraq, etc.)

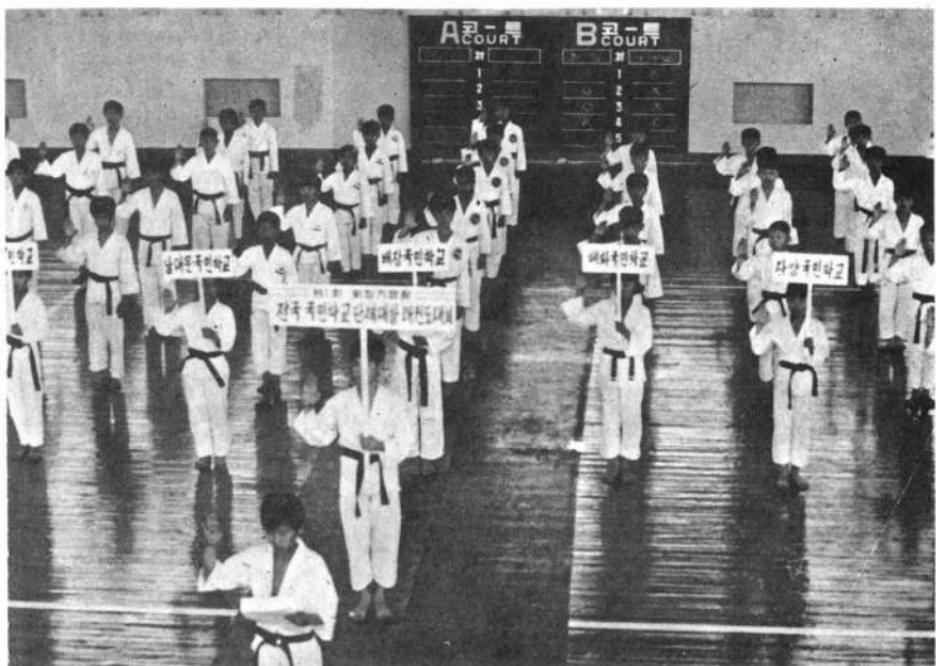
제 1회 회장기 쟁탈  
전국 국민학교 단체대항태권도 대회  
The 1st Presidential Flag  
Nation-wide Primary School Boys  
Tae Kwon Do Team Competition

어린이의 태권도 수련 및 경기 참여로 태권도 범국민화에 박차를 가하는 제 1회 회장기 쟁탈 전국 국민학교 단체대항 태권도 대회가 지난 10월 27일부터 28일까지 국기원에서 열렸다.

사진은 회장기(右)와 참가팀의 선수선서 광경。(下)

The 1st Primary School Taekwondo team competition for the Flag presented by the Association President was held Kuk-Ki Won, in Seoul, Korea on October 27 ~ 28.

Shown at right is the Association President's Flag. Below, all participants are reciting athletes' oath.





제54회  
전국체육대회

The 54th  
National  
Games,  
Republic  
of  
Korea



제54회 전국체육대회가 지난 10월 12일부터 17일까지 부산에서 열렸고 태권도부 경기는 더레사 여고 체육관에서 성황리에 개최되었다.

사진은 위로 부터 태권도 경기장 더레사여고 체육관, 시합광경, 그리고 제54회 체전에서 심판원으로 활약하는 부산 태권도협회 심판원들의 모습.

Taekwondo competitions of the 54th National Games were held at the gymnasium of Theresa Girls High School in Pusan.



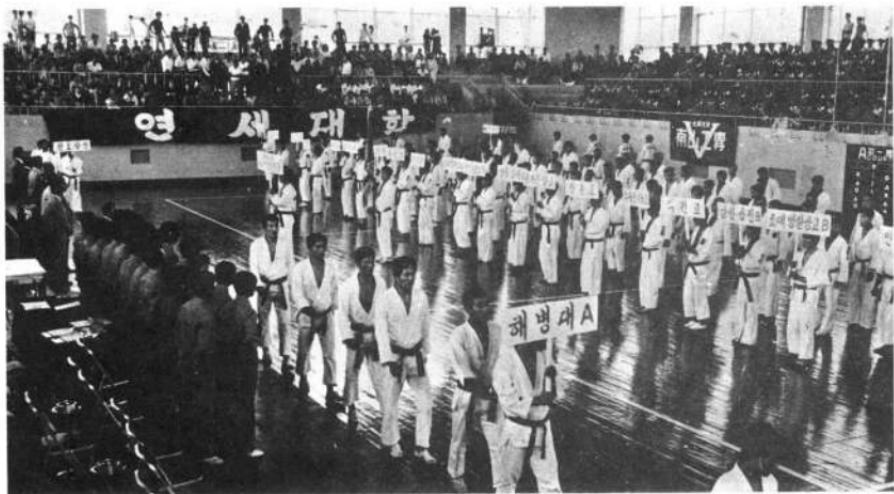
제8회 대통령하사기쟁탈  
전국단체대항 태권도대회

The 8th President  
Park's Flag  
National Tae Kwon Do  
Team championships



지난 9월 14일부터 16일까지 국  
기원에서 열린 제8회 대통령 하사기  
쟁탈 전국 단체대항 태권도대회의 시  
상식(右上), 시합(右下) 및 입장식광  
경(下), 이시합에서 육군 팀은 연장  
전까지 벌인 열전끝에 해병대 팀에  
신승, 우승했다.

ROK Army A-team won the champion-  
ship at the 8th President Park's  
Flag tourney held in Kuk-Ki-Won,  
Seoul on Sept. 14-16.





제 1회 회장기 쟁탈 전국 국민학교 단체 대항 태권도대회 시상식 및 우승팀.



Awarding prizes at the 1st Presidential flag nationwide primary school boys Taekwondo team competition (left)

Namdaemun primary school won the championship. (right)



제54회 전국 체육대회 태권도부 시상식 및 우승팀.



Awarding prizes at the Taekwondo Tournament of 54th National Games Republic of Korea(left). Seoul team won the championship. (right)





제 8회 대통령 하사기 쟁탈전에서 격려사를 하는 김운용 태권도 협회장.

Association President, Un Yong Kim addressing an inspiring speech at the competitions of the 8th President Park's Flag Tourney.



제 8회 대통령 하사기 쟁탈전에서 영예의 우승을 차지한 육군팀.

ROK Army team won the championship at the 8th President Park's Flag Tourney.



제 8회 대통령 하사기 전국 단체대항 태권도대회 개회식 광경



跆拳道 宗主國에의

각국 인사들 김운용

국기원에서 김운용 회장님을 예방, 환담하는 자유중국 육전대 사령관호엔팅 중장.

Courtesy call by Lt. General Ho En-ting, Chinese marine corps commandant.



미국 캘리포니아주 하원의장 보브 모레티씨가 김운용 회장으로부터 명예 단종을 받고 있음. (上)

Mr. Bob Morretti the chairman of assembly house of the state Calif. receives the honorable certificate by the President Un Yong Kim (above)



회장님 및 국회의원 장기영 씨와 환담하고 있는 보브 모레티의장. (초)

Courtesy talks, Mr. Bob Morretti with Mr. Un Yong Kim and Mr. Chang Ki Yong. (Left)

巡禮

## 회장님 예방

In Search of Korea,  
The Mecca of Tae Kwon Do



태권도의 종주국을 방문, 세계 태권도 연맹 총재 겸 대한 태권도 협회 김운용 회장을 예방한 멕시코 태권도 협회 마누엘 몬드리아곤 회장이 협회 임원과 함께 오찬을 즐기고 있다.

Mr. Manuel Mondragony, Kalb (middle) President of the Mexican Taekwondo Association, is treated to traditional Korean dishes by President Un Yong Kim (right) of the World Taekwondo Federation during his visit to Korea.



김운용 회장을 예방한 토고 공화국 보건장관 자파로씨가 회장으로부터 기념품을 받고 있는 광경. (上)과 한국 태권도 시범단의 묘기에 박수 갈채를 보내고 있는 광경. (右)

Albert Djafalo Alidou, visiting Togo health social affairs Minister, receives souvenir by President, Un Yong Kim (above)



Watching demonstration (Right)

# 각 종 대회 프로필

Profiles of all Competitions.

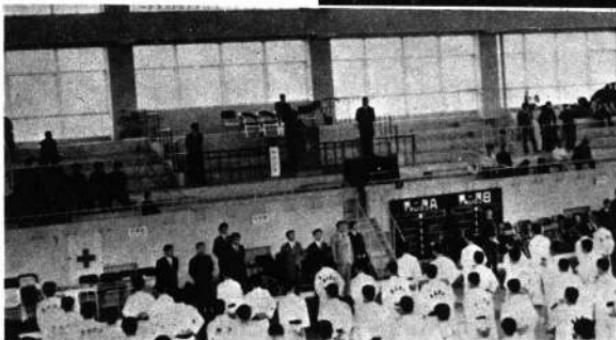


제 2 회 육군 참모총장기 쟁탈  
태권도대회 시상식광경.

View of awarding prizes at the  
tourney of Flag for General in  
Chief-Staff of the ROK Army.

경찰 무도 대회 태권도부 시상  
식 광경.

View of awarding prizes at the  
tourney of martial arts for the  
National Police Forces.



제 8 회 전국 중, 고등 및 대학  
태권도 개인선수권대회 개회식  
광경.

Opening ceremony of 8th Indi-  
vidual Championships for middle-  
high school and University stud-  
ents